

DIARIO DE LA MARINA

EDICION DE LA TARDE

Acogido a la franquicia é inscripto como correspondencia de segunda clase en la Oficina de Correos de la Habana.

Dirección y Administración: PRADO 103.

Apartado de Correos: 1010.

Dirección telegráfica: "Diario Habana" Teléfono 57

Precios de suscripción.

UNION POSTAL	12 meses... \$21.20 oro.	I. DE CUBA	12 meses... \$15.00 plata.	HABANA	12 meses... \$14.00 plata.
	6 id.... \$11.00 "		6 id.... \$ 8.00 "		6 id.... \$ 7.00 "
	3 id.... \$ 6.00 "		3 id.... \$ 4.00 "		3 id.... \$ 3.75 "

TELEGRAMAS POR EL CABLE

SERVICIO PARTICULAR DEL
Diario de la Marina
ESPAÑA
 DE HOY
 Madrid 24.

EL REY
 S. M. el Rey ha salido para San Sebastián con objeto de tomar parte en las regatas internacionales que allí van á efectuarse.

APROBACION
 En el Congreso ha sido aprobado en votación ordinaria el proyecto de ley de Administración Local en lo que se refiere á los municipios.

ESCUADRA ALEMANA
 A las Palmas (Canarias) ha llegado una escuadra alemana, al mando del príncipe Enrique de Prusia, hermano del Emperador Guillermo.

RECONCENTRACION DE LA POLICIA

Digna de aplauso es la medida que acaba de dictar el Gobernador interino de esta provincia, Mr. Foltz, ordenando la reconcentración en la Habana de toda la policía especial. Ella viene á corroborar que el digno funcionario americano persevera en el noble propósito hecho público en su reciente Circular á los Alcaldes y que se halla firmemente dispuesto á que la imparcialidad más estricta sea la norma en que se inspire el poder público en las próximas elecciones municipales.

Que la orden de Mr. Foltz obedezca á un plan seriamente concebido y que ha habido motivos suficientes para formularla, pruébanlo las quejas fundamentadas de algunas fuerzas políticas contra los manejos de la policía en los pueblos y, sobre todo, la contestación dada por muchos policías á esa orden, presentando la renuncia de sus cargos.

Préstase á tristes consideraciones el espectáculo que se nos ofrece con motivo de las elecciones en distintas poblaciones de la Isla, donde los encargados por la autoridad superior de guardar el orden y de imponer respeto al derecho de los ciudadanos desatienden sin escrúpulo su delicada misión y ejercen descaradamente de agentes electorales. Y nada más oportuno, para acabar con procedimientos tan corruptores y con ejemplos tan dañinos, como esa orden de reconcentración de la policía dictada por Mr. Foltz, y como las circulares inspiradas en el mismo propósito de imparcialidad que los gobernadores de Oriente y las Villas han dirigido á los alcaldes de sus respectivas provincias.

Las noticias que nos vienen del interior acusan un estado de excitación en los ánimos á todas luces deplorable. Precisamente hoy mismo nuestro verídico correspondiente en Holguín nos informa de las intemperancias de algunos oradores en un mitin celebrado en aquella localidad; intemperancias que por su misma exageración más bien favorecen que perjudican á los elementos que se trata de combatir. Todas estas cosas, por muy naturales que parezcan en visperas de elecciones, acusan un estado de sobreexcitación que puede ser peligroso;

so; y por eso están justificadas y merecen nuestro aplauso cuantas medidas de previsión adopten las autoridades para hacer que las elecciones sean libres y por parte del poder público absolutamente imparciales.

LONGINES
 FIJOS como el SOL.
 UNICOS IMPORTADORES
CUERVO Y SOBRINOS
 MURALLA 37%, altos.

BATURRILLO

Si las explicaciones no bastaran, yo cantaría la palinodia, contestando á ciertas observaciones de "La Correspondencia," de Cienfuegos; no fuera que la argumentación triunfante del culto colega, me presentara en desahuerdo tardío con la bonestante labor de toda mi vida, y con la verdad y la civilización misma.

Discurría yo, por tercera ó cuarta vez en estos días, acerca del espantoso crecimiento de la estadística de suicidios; anotando el raro inexplicable fenómeno de que dispongan de vidas que no son suyas, los que han recibido buena educación, criándose en prácticas de moral, y aparecido creyentes de la consoladora doctrina cristiana.

Y al final de mi trabajo, escribí: "Pienso que la cultura nos hace cobardes frente á la adversidad."

El compañero tomó esta declaración final del artículo, como corolario de las observaciones anteriores; acaso como mi conclusión, fría y meditada, respecto del arduo problema. Y, luego de extrañar que haya podido brotar de mi pluma tal concepto, sin mayor esfuerzo llega á la dolorosa suposición de que, estimio de más, ciencias, artes, todo lo que es cultura del espíritu y todo lo que es progreso intelectual.

Bastárame decir, Manante, que no he debido escribir: pienso que la cultura nos hace cobardes; sino esto otro: pienso que la cultura nos está haciendo cobardes; y observan á renglón seguido las causas del absurdo, el por qué del fenómeno, que por eso es fenómeno, porque no responde á leyes precisas y lógicas, ni encaja en previsiones y experiencias.

Pero he de hacer notar á mi ilustrado censor, que al referirme al suicidio de la señorita Isaura Govín, miña de Belleza poco común y de educación esmeradísima, solo agregaba yo un dato á los aportados en anteriores trabajos, de los cuales no puede prescindirse al pensar el valor y descender al sentido de esa mi frase.

"¿Veis lo que yo digo? decía. No es solo el vengo ó el chino esclavo, creyendo volver á su país por medio del suicidio; no es solo el incrédulo, el ignorante, el gastado, poniendo fin á sus dudas; es también, la belleza, la educación, la inocencia, confiando á un pomo de ácido fénico la solución de sus penas."

"¿Veis lo que yo digo? dice lo que yo he dicho? Cuando Tres días antes, y ocho días antes. Cuando Piñera—un amigo mío—honradísimo, bueno, de familia creyente y caritativa, se abre el vientre, cuando Barnet, culto funcionario y excelente padre, se pega un tiro; cuando conviene en el procedimiento y apelan al horrible medio, los educados y los imbéciles, los cultos y los ignorantes, los hastiados y los en plena energía vital, ateos y entusiastas, la inocencia femenil y la degeneración fatal.

De considerar yo, desmintiendo toda mi labor impropia, la única consideración que exhibo para justificar mi derecho al respeto público, la de haberme educado, enaltecido y elevado un poco por mí mismo, con decisión tenaz, y desde las capas humildes de la sociedad; de conside-

rar yo que el cultivo del intelecto y la vigorización del espíritu dan un resultado contraproducente, siempre y en todas partes, en eso de suicidio; con los mismos argumentos habría tenido que declarar fatales la ineultura, la deseducación y el egoísmo, en cuanto referí en esos trabajos, otros casos de recientes suicidios, ocurridos en los campos, y de que han sido protagonistas y víctimas, campesinos analfabetos, negros ancianos y guajiritas que no conocen más horizontes de la vida, que el que trazaban las maniguas y las serranías, algunos metros más allá de la rústica vivienda de guano.

¿Veis lo que yo digo? escribí bien: la ignorancia nos hace cobardes frente á la adversidad. Hay que educar el espíritu en prácticas de severa moral, y que cultivar el intelecto en las ciencias y las artes, para no disponer violentamente de una existencia que no nos pertenece.

Pero en segunda Piñera, Barnet, Isaura Govín, todos los educados que se suicidan, los mismos sabios del mundo que se han suicidado, protestarían de mi dicho.

Todavía no, se ha podido del todo la armadura carnal de Esteban Borrero, mi ilustre amigo, cuya sangre tiñó el pavimento de un hotel en San Diego de los Baños.

Y Borrero era una gloria cubana, un gran cerebro, un nobilísimo corazón, tipo muy característico de nuestra cultura social.

¿Cómo se explica eso? ¿por qué no son raros los suicidios en una clase, y frecuentes entre incógnitos é ignorantes? He ahí el problema que yo sometía al análisis de los psicólogos.

Ahora bien: es imposible negar que el valor personal pocas veces responde al mayor cultivo de nuestras aficiones á las artes y las ciencias. El estudio nos hace más dignos; pocas veces más valientes. Ciertas resoluciones, arbitrarias y todo, fatales y todo, no las tomamos los intelectuales, porque pesan más en nuestro ánimo los deberes innuméricos, que porque nos sentimos fuertes contra la adversidad.

Precisamente, cuando comentaba yo esas muertes de Barnet y Piñera, decía: Yo conozco á alguien, cansado de sufrir torpezas de los hombres y golpes del destino, que no se suicida todavía, pero que en, juega con el dorso de la siniestra mano lágrimas candentes, mientras pasa su diestra por sobre cabezas de inocentes, que necesitan de sus caricias y de sus cuidados."

Luego no es que la educación haga fuerte á ese amigo mío, al punto de sobreponerse á sus dolores, encontrando compensación en la poesía, la música, y la admiración de joyas arquitectónicas. Es que, en parte la educación, en parte el sentimiento intuitivo, que suele hacer buen padre al analfabeto, y hasta de una ex-meretriz hace una madre cariñosa, es que el temor de dejar en honda infelicidad á los amados hijos, detiene la mano presta á hacer un sacrilegio, poniendo punto á inevitables agravios y cruces torturas.

No he formado opinión concreta acerca del problema, en su aspecto general acerca de si la mayor civilización robustece la paciencia del desgraciado, ó si la despreocupación del ignorante tiene menos sensibles sus contrariedades. Simplemente, sentando la general creencia, me he dolido de que en Cuba, en los últimos tiempos, pareciera desmentida; ella por manos de los suicidas bien educados. Y pedía consejo y razones á los sabios de mi tierra.

Y si algo he sentido como opinión mía, es algo de conformidad con lo dicho por el ilustrado Padre Viera: no la cultura científica; la fe religiosa, la creencia cerrada en ciertos dogmas, sujeta al hombre que quiere matarse, y aun le impide pensar en la terrible solución.

Yo tuve un maestro, que era ferviente epiritista, á la vez que pa-

dre cariñoso y hombre de gran talento. Y un día, en que sacaban de la casa el cadáver de un su hijo, mientras los discípulos y la madre llorábamos, él reía placidamente, luego de besar la carita parda y darle un beso de despedida. Desde entonces, no he cesado de pensar en la influencia que ejercen sobre nuestro ánimo, en circunstancias gravísimas, las creencias de lo ultra-terreno.

El católico que sabe ofender á Dios, disponiendo de su vida, aunque no sepa leer, no se la quita. No es la educación artística, es la fe espiritual, quien obra en este caso. Si alguna explicación me parece razonable, es la del Padre Viera.

Ello no obstante, no me he declarado abiertamente en pro de una conclusión. Pido parecer á la ciencia de los hombres, y á los voceros de la piedad divina.

Ayúdeme "La Correspondencia" á descubrir el velo para que salvemos vidas preciosas de que nuestra Cuba necesita.

JOAQUIN N. ARAMBURU.

LA TOS

Cede en las primeras Cucharas, tomando el PECTORAL DE LARRAZABAL: 20 años de feitos constantes es la mejor GARANTIA. Es el remedio enérgico, poderoso y científico para curar la TOS cualquiera que sea su origen.—EL PECTORAL DE LARRAZABAL es el medicamento que actúa en seguida y cura tomando con constancia.

Se remite por Expres á todas partes por Larrazabal Hnos.—Droguería y Farmacia "San Julián", Rúa 59 y Villegas 102, Habana.

Revista de la Enseñanza en el Extranjero

ESPAÑA
 Es bastante extraño que, no solo los extranjeros, sino hasta los mismos españoles, se hagan cargo de pintar las cosas de España por lo que de menos favorable tienen; y, es tanto más de extrañar esta rama conductiva, cuanto que, por lo general, la mayor parte de los extranjeros y españoles que se dedican á esa ingrata tarea, son exageradamente injustos en sus apreciaciones, porque desconocen lo que critican, puesto que es de suponer que en España, como en todos los países, existen y existirán cosas buenas y malas, exactamente como en todas partes del mundo.

Un maestro español, el señor Juan Perich, refiriéndose al censo de población del año 1900, sostuvo en la Asamblea de los Amigos de la Enseñanza, de Barcelona, que de los 18.618.890 habitantes que arrojaba dicho censo, eran completamente analfabetos 11.874.890, incurriendo en un error lamentable, tal vez á sabiendas, ya que no se puede decir por ignorancia, pues se le olvidó consignar que en esas cifras incluyó no solo á los menores de seis años, sino hasta á los recién nacidos, y, como se ve, por un apasionamiento personal, cayó en el colmo de la exageración y de la injusticia.

No queremos tampoco hacernos cargo de la campaña, unas veces justa y otras extremadamente exagerada, que en distintos periódicos sostiene contra el atraso de la enseñanza, hombres tan ilustrados como Perojo, Posada, Martí Alpera, Domínguez Barriete, Eduardo García Solá y otros renombrados escritores españoles, dado que nuestro propósito no es hacer un juicio minucioso de la situación de la enseñanza en España, sino que se redunda á exponer los adelantos que allí se han operado en el campo de la educación y de la enseñanza pública en estos diez últimos años.

Desde la publicación del salvador y benéfico Decreto de 26 de Octubre de 1901, en el que se dispuso que el Estado se hiciera cargo de pagar las atenciones de la enseñanza primaria, se dió en España un gran paso de avance, dejando de ser el maestro público un paria, para convertirse, gracias á los sentimien-

tos de justicia y equidad del ilustre Conde de Romanones, en un empleado que vive, porque cobra su haber, y, por tanto, que deja de estar supeditado al cacique y al usurero, eterna gangrena que se oponen al adelanto y mejorara de los pueblos de nuestra raza.

En las 32,000 escuelas de párvulos, privadas, dominicales, superiores, elementales, completas é incompletas, de medio tiempo ó de temporada establecidas en las diferentes provincias de España, reciben instrucción 1,280,000 alumnos, comprendidos en las edades de 5 á 10 años. Les escuelas de adultos, en donde muchos alumnos recuerdan y amplían su instrucción y otros la reciben por completo, dan un contingente de más de 50,000 alumnos, en el último decenio; los cuales no habían figurado en la matrícula de las escuelas públicas.

Del Ministerio de Instrucción pública y Bellas Artes depende la Dirección General, y de ésta el Consejo Superior del ramo; habiendo una Junta Provincial en cada capital de provincia y tantas Juntas Locales de primera enseñanza como Ayuntamientos. Además de las diversas escuelas de Comercio, Industria, de Bellas Artes, de Artes y Oficios, para varones y hembras, de Agricultura, Pintura y Dibujo que posee España en las distintas provincias, sostiene en Madrid una Escuela Normal Central para maestros y otra de la misma categoría é igual título para maestras, hallándose agregada á la Normal de varones, la "Escuela Modelo" de párvulos, que dirige el afamado pedagogo D. E. Bartolomé Mingo, maestro de grandes vuelos profesionales y de competencia muy superior.

Existen 47 Escuelas Normales para maestros y 32 para maestras, de distintas categorías, en las demás provincias é islas adyacentes.

El Cuerpo de Inspectores técnicos, es poco numeroso en relación de lo que debería ser; pero llena sus obligaciones, que son muchas, lo mejor que pueden y le deja el tiempo de que disponen; sobresaliendo entre ellos, maestros tan valiosos, tan cultos y distinguidos como Diego Madel y Rivas, José Alonso Cerezo, Juan F. Gascón, Valentín Medravia, doña Salvadora Corona, Rafael García Andrés, Pedro Redondo Poblaciones, José Buceta, Manuel Álvarez y otros muchos.

El Museo Nacional de Instrucción Primaria y la Biblioteca Pedagógica de Madrid son establecimientos dignos de la institución que representan; las "Escuelas Aguirre" é "Asilo Sotés" la "Escuela Froebel," las "Escuelas Elementales Modelo," creadas por el Marqués de Urquijo, la "Escuela de la Macarena," en Sevilla, "El Porvenir," montado con el mayor hno pedagógico, el "Colegio Chamartín," establecido en un grandioso palacio; el "Colegio de Sordomudos y Ciegos," la Asociación para la Enseñanza de la Mujer, situado en moderno y magnífico edificio, etc., etc.

Se me objetará que todos estos organismos necesitan modificarse, dado el progreso alcanzado en otros países europeos; es inquestionable; pero no se puede negar tampoco que las reformas, en cuestiones escolares, no se pueden hacer en cuatro días, puesto que implican cuantiosos gastos, cuyos créditos no se alcanzan sino luchando mucho y venciendo millones de obstáculos, entorpecimientos y preocupaciones de economía mal entendidas que se oponen, por el momento, á lo que es capaz de realizar el distinguido magisterio español. Los métodos de enseñanza y los programas de estudios, hechos con arreglo á la organización actual, hay necesidad de corregirlos, y, mientras no se ordena la graduación de las escuelas y se aumenten los maestros, se hallarán éstos muy sobrecargados de trabajo, sin obtener el resultado que sería de esperar si pronto se reali-

zara esa reforma tan importante y tan suspirada por todos los maestros.

En España se publican centenares de periódicos profesionales, siendo los más importantes y notables, entre otros, "El Magisterio Español," "La Escuela Moderna," "El Ramo," "El Profesorado," "La Educación Moderna," "El Boletín del Profesorado," "La Unión Pedagógica," "El Eco de la Enseñanza," "La Instrucción Pública," "El Boletín de la Institución Libre," "El Monitor de la Enseñanza," "El Defensor de Granada," "El Monitor Tolentino," "La Crónica," "La Institución," "La Voz del Magisterio" y otros de más ó menos importancia.

El magisterio español tiene la gloria de haber contado entre sus maestros, á hombres como Moyano, Montezinos, Cardenera, Avenafio, Yebes, Sardá, González Serrano, Alcántara García, Benot, Candeal, Balbasteros, etcétera, y entre sus pedagogos modernos y valiosos, á Juan Clímaco Arroyo, Melitón Escamilla, Araujo, Eugenio C. España, Manuel Zabala, Cosío, Andrés F. Otero, Vicente Castro Legua, doña Carmen Rojo, E. Martolomé Mingo, Félix Martí Alpera, señora Matilde García del Real, Eugenio García Barbarán, señorita Concepción Sáiz, Teodoro Loal, Antonio Certera y otros que la memoria no puede retener fácilmente.

Es digno de encomio y de mencionarse el esfuerzo realizado por los españoles en la literatura pedagógica, aumentada considerablemente tanto en producciones originales como por las innumerables traducciones de las obras más notables sobre educación publicadas en el extranjero, labor realizada por distintas asociaciones madrileñas, valencianas y barcelonesas; debiendo citar, entre otras, "El Problema de la Enseñanza," por Sánchez Toca; "Metodología Didáctica General," por Gerardo Rodríguez; "Lo Nuevo y lo Viejo en Pedagogía," por Polo de la T. Toribio; "Educación de la Mujer," por Jaime Peiret; "Disposición, Construcción y Mueblaje de las Escuelas," por Depulléz; "Educación Especial de los Niños Atardados," por Rius; "Historia Filosófica de la Instrucción Pública en España," por Sánchez de la Campa; "Las excursiones Escolares," por Torres Campo; "El Niño," por Tolosa; "Juicio Crítico sobre la Educación Antigua y Moderna," por Hernández; "Modo de Propagar la Instrucción en las Poblaciones Agrícolas," por Arráiz; "Memoria Facultativa sobre Proyectos de Escuelas Modelo," por Tareño; "Guía Práctica del Maestro," por Jiménez; "Propagandistas y Educadores," por Labra; "Campos Escolares," por Giner; "Medios de Instruir," por Castro; "Estudios Sociales sobre la Educación de los Pueblos," por Arrea; "Las Colonias de Vacaciones," por Ferrer. Todas estas obras valiosísimas en sí, llevan el sello del modernismo más aceptado en Europa y representan un trabajo ajustado á las exigencias de los nuevos tiempos y de las nuevas orientaciones pedagógicas.

En resumen: que tan pronto como se disponga y se cumpla la ley sobre enseñanza obligatoria, se mejoren los locales de las escuelas públicas y se gradúe la enseñanza, que ningún obstáculo insuperable ofrece, puesto que se ha hecho en otros países, se conseguirá un adelanto más notable, se prosperará, y desaparecerá, como es consiguiente, el número de analfabetos que, "aunque abultado en grande," no deja de ser considerable. Se hace necesario emprender la labor, pues con hablar y formar proyectos y criticar por criticar, no se obtienen los beneficios que se desean y pueden lograrse con algún esfuerzo.

La unanimidad que existe en el pueblo español para apreciar la necesidad de las reformas, la identi-

TARJETAS DE BAPTIZO

El surtido más completo y elegante que se ha visto hasta el día, á precios muy reducidos. Papel moda para Señoras y Señoritas, timbrado en relieve con caprichosos monogramas.

OBISPO 35. Rambla y Bouza, TELEFONO 675.

TINTURA ORIENTAL

LA MEJOR DE TODAS

DEJA AL CABELLO SU BRILLO Y SUAVIDAD NATURAL. \$3 EL ESTUCHE

11247

-2-30

"FLOR EL TODO" de Segundo Alvarez y Cia

TABACOS Y CIGARROS SUPERIORES. -- Pruébense.

dad de garceros en que se mejora la instrucción y educación del pueblo, es indudable, ciertamente, que hará borrar los errores tradicionales, y se abrirán entonces los anchos cauces que reclama la regeneración de la nación española.

¡Ojalá que llegue pronto ese momento y ese convencimiento para gloria de todos sus hijos!

Bómbulo NORIEGA.

ALFOMBRAS

Rebajados los precios considerablemente, se realizan 4,000 de todas clases y tamaños

LA CASA BORBOLLA
Joyería y relojes de oro extraplano
BRILLANTES
Muebles, Lámparas, Novedades
Compostela 52, 54, 56 58
y Obrapia 61

CRONICAS ASTURIANAS

(De nuestro Redactor Corresponsal)

Hablado con Pérez Stable.—Oviedo de enhorabuena.—La tournée de la Infanta Isabel.—D. Arturo García Casariego.—Concurso monárquico de bolos.—Feria y fiestas.—Los que se casan.—El campeonato ciclista de España.—Otras noticias.

He aquí un excelente amigo mío, el señor don Nicolás Pérez Stable. No importa que nuestro conocimiento sea de ayer; la simpatía es en muchos casos un reactivo que suple la labor del tiempo en el trato de gentes; ahora lo ha sido entre el señor Pérez Stable y yo, y hasta tal punto, que dirían que nuestra amistad data de muchos años.

Aun no se ha desembarazado el nuevo y dignísimo representante de Cuba en Asturias, de los imperiosos quehaceres oficiales ajenos al acto de posesionarse de un cargo, y mucho menos de los deberes que impone la cortesía en quien se dispone a residir por primera vez en ciudad de la importancia de Gijón. Los papeles del Consulado y el cambio de visitas tienen al excelente y cariñoso amigo ocupadísimo. El día se le hace demasiado corto para dar de mano a los unos y cumplir con los otros.

Sin embargo y aprovechando el placido momento del café, hemos charlado un poco de todo: de Cuba, de España, de Asturias. Lo aménisimo y culto de la conversación del señor Pérez Stable convertida en grata e interesante conferencia. Mi interlocutor revelaba en sus juicios, en sus apreciaciones, sublimísimo espíritu de fina observación, gran golpe de vista en apreciar y comprender lo que veía. Así me lo demostró cuando de Gijón hablábamos.

El paseo en carruajes que por los alrededores de la urbe dimos el día que nos encontramos, había bastado al señor Pérez Stable para formarse una idea bastante justa de la situación general del pueblo. La impresión hondamente el ambiente de grandeza que, a pesar de todos los fracasos, envuelve a Gijón, semejándole algo así a esos grandes señores en quienes las contradicciones y las alternativas y los disgustos no pueden arrancar ese sello de distinción, de nobleza que en los hombres como en los pueblos son la característica de lo que fueron, de lo que son ó de lo que a través de las inclemencias de los tiempos habrán fatalmente de ser.

Inspirado en esta secreta contemplación, se expresaba de esta suerte mi buen amigo:

—Es indudable que Gijón está llamado a ser uno de los centros fabriles más poderosos, más florecientes y ricos de España.

Naturalmente, pródigo con esta hermosa tierra, ha vertido en Gijón sus más preciados dones, dotándola de cuanto puede apetecer la ciudad más soberbia del mundo; para elevarla al rango que le pertenece, solo resta la labor del hombre. Congregados aquí armónicamente los factores voluntad, inteligencia y dinero, Gijón sería enseguida lo que en pocos años y con menos condiciones naturales, lograron ser algunas ciudades de América, asombró hoy de los europeos.

El señor Pérez Stable en tan contadas frases patentizaba que había sabido ver admirablemente bien a Gijón.

Y agregaba:

—Es ciertamente inexplicable que no hagan escala aquí los grandes trasatlánticos que comunican a Cuba y a las demás repúblicas americanas con Europa.

Yo le argüí:

—Carreteras todavía de puerto acondicionado para darles fondeadero.

—Pero ¡y el Musel!

—El Musel, querido amigo, aun no está terminado y aun cuando lo estuviera falta construir la carretera que ha de ponerle en comunicación con la villa.

Hubo un momento de elocuente silencio.

—Es ciertamente inexplicable que no hagan escala aquí los grandes trasatlánticos que comunican a Cuba y a las demás repúblicas americanas con Europa.

Yo le argüí:

—Carreteras todavía de puerto acondicionado para darles fondeadero.

—Pero ¡y el Musel!

—El Musel, querido amigo, aun no está terminado y aun cuando lo estuviera falta construir la carretera que ha de ponerle en comunicación con la villa.

Hubo un momento de elocuente silencio.

—Es ciertamente inexplicable que no hagan escala aquí los grandes trasatlánticos que comunican a Cuba y a las demás repúblicas americanas con Europa.

Yo le argüí:

—Carreteras todavía de puerto acondicionado para darles fondeadero.

—Pero ¡y el Musel!

—El Musel, querido amigo, aun no está terminado y aun cuando lo estuviera falta construir la carretera que ha de ponerle en comunicación con la villa.

Hubo un momento de elocuente silencio.

—Es ciertamente inexplicable que no hagan escala aquí los grandes trasatlánticos que comunican a Cuba y a las demás repúblicas americanas con Europa.

Yo le argüí:

—Carreteras todavía de puerto acondicionado para darles fondeadero.

—Pero ¡y el Musel!

—El Musel, querido amigo, aun no está terminado y aun cuando lo estuviera falta construir la carretera que ha de ponerle en comunicación con la villa.

Hubo un momento de elocuente silencio.

lencio, pasado el cual, reanudó el señor Pérez Stable su himno a Asturias, enumerando las esperanzas que respecto de ella concibe y deduciendo de su realización la proximidad de días venturosos para la nación española.

En sus móviles y expresivos ojos, por los que se asomaba un alma netamente española, leí yo una tan fervorosa fe que electrizado por ella tendí mi diestra al señor Pérez Stable que la estreché con cariñosa emoción.

Poco después nos separábamos no sin antes hacer sinceros votos por que nuestros optimismos tan honradamente sentidos sean pronto un hecho inconcuso.

—Viva Asturias! ¡Viva España! me dijo al despedirme.

—Viva Cuba!—le contesté yo.

—Oviedo está de enhorabuena.

La "Gaceta" llegada ayer publica una R. O. anunciando el concurso para la presentación de los proyectos de enlace de las estaciones en Oviedo de los ferrocarriles Vasco-Asturiano y Económicos de Asturias como complemento de la línea estratégica Ferrol-Gijón-Irún.

—Ampliando la noticia que os comunicó acerca de los propósitos de S. A. R. la infanta doña Isabel de venir a Asturias este verano dice un periódico de la Corte:

"S. A. la Infanta doña Isabel se propone continuar este verano las excursiones que inició el año anterior.

Acompañada por su dama, la marquesa viuda de Nájera, y su secretario, el señor Coello, saldrá en breve para hacer la primera excursión por Galicia y Asturias.

En Asturias visitará probablemente la magnífica posesión de Valdesoto, propiedad de los Marqueses de Canillejas, donde se encuentran actualmente estos señores con sus encantadoras hijas; Teverga, uno de los lugares más agrestes de Asturias, donde tienen su residencia los condes de Agüera; la cueva de Fresno, el lago de Enol, Covadonga, San Miguel de Lillo, Santa María de Naranco, la carretera del Pontón y otros hermosos sitios que hacen de la provincia asturiana una verdadera región de turismo.

También se detendrá en Torrelavega, y pasará unos días en la posesión de los marqueses de Santillana, donde veranean el Infante don Carlos y su esposa doña Luisa de Orleans."

—Mi cariñoso amigo José Lerma, conde del establecimiento "El Escándalo," de Unión de Reyes, me remite desde Malleza una extensísima carta dando detallada cuenta de las fiestas de San Juan allí celebradas y rogándome os las comunique.

Con mucho gusto complaceo al socio del amigo José García, que se relamerá de "pelusa," pensando en lo que él se hubiera divertido si en vez de estar en Asunción y Castilla pasara ahora el verano en su queridísimo pueblo.

Y dice mi amable comunicante: "Galantemente invitado por la Comisión de festejos, asistí a las fiestas que en honor de San Juan, patrón de la parroquia, se han celebrado en Malleza con inusitado lujo y alegría.

Desde Pravia, donde actualmente resido, hasta Malleza hice el viaje a caballo, siendo recibido a mi llegada por los señores de la Comisión don Juan de Dios Cuervo, don Severo Cima, don Vicente Regla, don Braulio Menéndez y mi buen tío don Francisco Alvarez, tan entusiasta por todo lo que redunde en beneficio de su pueblo.

Los festejos dieron principio el día 23 a las diez de la noche con una hermosa foguera y un animadísimo baile, donde a los acordes de la música de El Pito los jóvenes del pueblo y los numerosos invitados de los comarcanos se entregaron a sus delicias.

A las doce y media se terminó éste, dirigiéndose todos los reunidos en dirección a la fuente a beber el agua de San Juan.

Los mozos, incansables, en lugar de retirarse a sus domicilios dedicaron el resto de la noche a poner el ramo a la ventana de las casas de sus novias ó de las jóvenes que para ellos tienen más simpatías. Ex-

uso decirle que acompañé en esta tarea tan simpática a mis queridos amigos.

A las seis de la mañana, el repique de las campanas y el estruendo de bombas y voladores, anunció que daban principio las fiestas.

La función religiosa fué solemne, oficiado el párroco don José acompañado de dos sacerdotes de los pueblos inmediatos.

El sermón pronunciado por un señor sacerdote venido expreso fué elocuentísimo.

Terminada la misa se formó la procesión que recorrió los sitios de costumbre bajo una verdadera lluvia de ramos de flores que los vecinos lanzaban desde sus balcones.

Tanto la virgen como los altares de la iglesia aparecían admirablemente engalanados habiendo sido las encargadas de tan difícil operación las distinguidas señoritas de Cuervo y de Regla que recibieron muchos plácemes por el buen gusto con que llenaron su cometido.

A las tres de la tarde las diferentes músicas anunciaban con sus alegres sonos que iban a dar principio los bailes, formándose inmediatamente estos que no cesaron hasta bien entrada la noche.

Un cielo purísimo y una tarde espléndida hacía resaltar el hermoso cuadro que ofrecía la explanada donde por todas partes se veían alegres parejas entregadas a la bulliciosa danza.

Don Juan de Dios Cuervo, presidente de la Comisión de festejos, organizó también un baile de salón al que fueron invitadas las familias más distinguidas del pueblo y forasteras, recordando entre ellas a doña Aresina Cima, a las espirituales cubanas doña Carmen Morent, esposa de mi querido amigo Vicente, la elegante doña Carmen Llano, vecina de Villarín, la de don José María de Lapuerta, la de don Braulio de la Esquera y la de don José Rubio, de Malleca.

De bellas jóvenes había un centenar admirablemente ataviadas sintiendo no poder dar sus nombres por no recordarlos.

A las seis de la tarde una bonita colección de fuegos artificiales fué quemada causando la más franca alegría algunas grotescas figuras.

Terminada la última rueda se elevaron al espacio seis globos de colosales dimensiones.

El primero tuvo el honor de elevarlo yendo a caer a Villarín en casa de la señora viuda de Mana; el segundo fué elevado por don Severo Cima que cayó en casa de don José María, de la Esquera; el tercero elevado por don Vicente Regla, cayó en la finca de los padres de don Lucas en Villa de Mundrix, el cuarto con gran acierto mi querido tío don Francisco Alvarez, que fué a parar a Malleca, cayendo en el "chalet" de don José Rubio; el quinto mi querido amigo Braulio, que pasó a la Puerta cayendo en el jardín de la casa de don Braulio.

Todas las elevaciones eran saludadas con grandes aplausos amenizando tan bonito espectáculo las músicas que por la tarde estuvieron en la plaza y en la romería.

Con este festejo dióse por terminada la romería regresando a sus pueblos los numerosos invitados entonando alegres canciones.

Un aplauso merece la Comisión que ha sabido organizar festejos tan cultos y simpáticos y que con tanta galantería atendió y agasajó a los numerosos romeros que acudieron a la invitación."

EMILIO GARCIA DE PAREDES.
(Continuará.)

6 Julio 1908.

ENTUSIASMO

Conferencia familiar por el P. V. Van Tricht S. J. (Continúa)

Molière me ha separado de mi camino.

Decía que entre los hombres era muy variable la manera de apreciar las razones y las leyes de conducta. Sin embargo, de la relación de influencia entre la acción y sus motivos es de donde va a surgir la moralidad, la generosidad y aún el heroísmo de las almas.

Un hombre da 200,000 francos a un asilo de huérfanos pobres; otro regala 200,000 a una bailarina.

Les supongo igualmente ricos; ahí tenéis un donativo igual; ambos donativos provienen de entusiasmos... el uno es noble y grandioso, el otro es insensato; el uno es de un corazón generoso, el otro de un corazón viciado.

No se debe alabar todo entusiasmo; tampoco se debe condenar todo cálculo.

En resumen, el verdadero entusiasmo será aquel que sin ilusiones locas, por motivos superiores a los terrenos, concibe empresas superiores a las ordinarias y naturales, y a ellas consagra su actividad, su sangre y su vida.

En los campos de Vaucouleurs, junto a un gran bosque de encinas, "El Encinal", como dirían aquellos paisanos, cuidada de su ganado una pastorcita. Silenciosas pacían las ovejas, y entre las verdes ramas cantaban los jilgueros, y cantaban también los grillos y las chicharras, y todo el contorno se hallaba placidamente bañado de luz, de paz y de dulzura.

Era lastimosa por entonces la situación del reino de Francia, y la humilde doncella pensaba en la sangre derramada por la espada de los ingleses, y que corría enrojeciendo el suelo francés.

—Juana, Juana—oyó que le decía una voz venida de lo alto—es necesario que hagas consagrar al Rey en Reims y que arrojes del reino al extranjero.

—¡Oh! ¡yo, yo!—respondió la joven temblando—yo no soy más que una aldeana, la más insignificante aldeana, ¡y me iba a meter yo en medio de la gente de guerra!

—Vete, es necesario, Dios te ayudará.

Y la doncella partió, y allá se encaminó directamente, con su burdo traje de pastora, la cabeza descubierta, y flotando sobre sus espaldas las trenzas de sus negros cabellos... y se introdujo en el campamento por entre la soldadesca, y dirigiéndose al jefe le dió con resolución:

—Señor de Baudricourt, dadme una escolta, es preciso que yo conduzca al Delfín a Reims para que allí sea consagrado; así lo quiere mi Señor.

—¿Quién es tu Señor?—preguntó el capitán.

—El Dios del cielo.

—Está loca, que la castiguen bien y que la devuelvan a su padre.

Y Juana recibió los golpes, y en medio de la risa general fué conducida a su casa.

Pero la voz se dejó oír de nuevo y no cesaba de clamar... Parte otra vez la joven... Veda, esta vez lleva ya su escolta y abalza al frente de ella, en traje corto y negro, a lo militar. Llega a Chinón después de 150 leguas de marcha. También allí se la tiene por visionaria, no la permiten acercarse al Rey, y necesita tres semanas de largas tergiversaciones para conseguir que le den entrada en la regia cámara.

—¡Ah! gentil Delfín, yo me llamo Juana, la Doncella, y por mi medio os manda el Rey de los cielos que seas consagrado y coronado en Reims.

No se le da crédito, y se la tiene por sospechosa de herejía. Los inquisidores la preguntan:

—Yo no sé ni el abeced—responde la doncella—pero soy enviada por Dios para hacer levantar el sitio de Orleans y conducir al Rey a Reims.

Se le objeta:—Si así lo quiere Dios, no hay necesidad de socorros de tropas.

Y ella responde:

—En nombre de Dios las tropaspearán y él les dará la victoria.

—¿Quién os inspira—pregunta un Lemosín malhumorado.

—Las voces celestes.

—¿Qué lengua hablan esas voces?

—Una mejor que la vuestra.

Y la pastorcita se mantiene firme y serena ante aquellos reyes y príncipes, ante aquellos soldados y sabios. Las voces del cielo resuenan en su alma; adonde ellas le dicen que vaya, va; lo que ellas le dicen que proclame, proclama.

—Hay más en el libro de Dios que en el vuestro—decía a los doctores, y en ese libro era donde ella leía.

Al fin se le escucha, se le entrega el mando de un cuerpo de ejército, y parte para Orleans con su tropa.

Y entonces empieza para la pobre Juana esa vida de batallas y de campaña, esas marchas y contramarchas, esas cargas al enemigo a través de las espadas y de las lanzas, por encima de los cuerpos heridos y moribundos,

esas horribles esbaldadas por medio de tierras empapadas en lágrimas y sangre.

Y lo que es más doloroso aún, se urde en derredor suyo aquella trama tenebrosa de contradicciones y de intrigas, de tergiversaciones insidiosas y de vacilaciones cobardes; se ponen trabas a sus empresas, se contradicen sus órdenes, se murmura, se calumnian y envidia de ella...

—¿Ah! ¡qué! ¿cu si no fuera esta la voluntad de Dios, no preferiría yo guardar mis ovejas?...

—¡Ah! no eran aquellos los campos de Vaucouleurs, sino una tierra desolada, ensangrentada por las batallas, ennegrecida por los incendios, devastada por el pillaje... No gorjeaban y cantaban allí los pajarillos, sino que desde lo alto de las nubes, arrojándose en negro vuelo, los cuervos y los buitres espían los cadáveres sembrados por los caminos... No reinaba allí la paz bañándolo todo de dulzura, sino la guerra desgredada y blandiendo sus huesos entrelazados de víboras y serpientes.

Marcha no obstante, porque sus voces le gritan:—Anda, anda, anda. Dios te ayudará... y los prudentes calculan.

Al duque de Alençon le grita:—¡Adelante! ¡al asalto!

Y el Duque responde:—¡Urgo tanto!

—¡Ah! valiente Duque, ¿tendríais vos miedo?

El Rey, su Rey, siempre mudo, siempre inerte, quiere que ella descanse, ella que está llena de entusiasmo.

Y el mundo contempla "ese milagro de un pobre aldeano reanimado a un Rey cobardo y que quiere huir... de una doncella conduciendo como débiles ovejas a los La Hire y los Xaintrailles, los Beaumanoir y los Chabennes, los Dunois y los Ganeourt, a todos aquellos lobos viejos que a su voz balaban... escuchan atentos la predicación divina, pacen la blanca yerba de los sermones y comulgan por la mañana en los días de batalla."

(J. K. Huysmans.)

Es libertada Orleans... la victoria vuela con Juana a lo largo de las riberas del Loira. En ocho días toma tres ciudades y derrota en campo raso a aquellas tropas de veteranos ingleses, que por entonces no conocían rival en los campos de batalla... ¡Y esta joven tiene dieciocho años!

En fin, delante de Reims, exclama:—Gentil Rey de Francia, esta ciudad es vuestra—y sin más combate, se abren las puertas; la doncella entra en la ciudad con el Rey a su derecha.

Durante la consagración del Rey permaneció ella de pie junto a él estrechando su bandera blanca contra su corazón... "Justo es que tuviese parte principal en el honor, pues le había tenido en los trabajos." Y cuando vió sobre la frente del gentil Rey la corona Real, se prosternó ante él, le besó la rodilla y le dijo derramando ardientes lágrimas:—Gentil Rey, ahora queda ya ejecutada la voluntad de Dios! ¡Permitidme volver a mi aldea!

Mas los calculadores veían entonces que aquella joven valía mucho, y no la dejaron ir.

—¡Ay! desde entonces es cuando la infeliz iba a empezar la subida del calvario!... Aquellos combates a los que no la llamaban sus voces, pero a los cuales se le empujaba, y que terminaban por derrotas... Aquel cobarde retroceso delante de París, y aquella retirada del Loira, cuando ella gritaba: "¡Callaos; cargad sobre ellos, y serán desechos;" y por remate, delante de Compiegne, Juana, la pobre Juana, ¡prisionera de los ingleses!...

De Compiegne es trasladada a Beaurevoir, de Beaurevoir, a Arras y de Arras a Rouen, ¡donde va a morir!

Entonces comienza aquel proceso, a cuya lectura se erizan los cabellos; en el que la pastorcita ignorante, sola, sin defensa, se halla a merced de una cuadrilla de argotistas, que pífidos tejen en derredor suyo aquella tela de arañas en la que intentan envolverla... Hombres sabios que se esfuerzan en aguzar toda su dialéctica subterránea contra aquella humilde aldeana... ¡Oh! ¡cómo se revuelve el alma!... ¡Y cómo aplaude cuando con una sola palabra, como con un tajo de espada, deshace Juana toda aquella trama de iniquidad y de infamia!

—¡Estáis en estado de gracia!—le preguntan... Y ante pregunta se

mejante, lleno de indignación, un aser exclama:—No tenéis derecho alguno a preguntar eso; la acusada no tiene obligación de responderos.

—Callaos—le replica Cauchón, y renueva su pregunta:

—¿Estáis en estado de gracia?

Y Juana responde:—Si no lo estoy, que Dios me ponga en él; si lo estoy, que en él me conserve. Sería yo la más desgraciada del mundo, si no estuviera en gracia de Dios.

—No decíais a vuestras tropas que vuestro estandarte llevaba consigo el triunfo?

—Yo les decía: "Entrad osadamente por medio de los ingleses;" y por entre ellos entraba yo misma.

—No os han predicho vuestras voces lo que a vos misma os había de suceder!

—Esas voces me han dicho: "Recibelo todo de buen grado; no te preocupe el martirio; por él llegarás al reino del Paraíso."

—¿Luego tú te has de salvar?

—¡Así lo espero en Dios. Nuestro Señor!

Pero ante jueces vendidos, ¡qué podía la inocencia de aquella joven!

Tuvo la intrépida doncella una frase acerada y penetrante como una espada:—¡Malvados—exclamó—muero por vosotros!

Y el Rey, el gentil Rey, ¡qué hacía mientras así era perseguida y agredida la doncella, aquella pobre Juana que le había conducido a Reims, la Juana que le había hecho consagrar!

El gentil Rey se divertía y descansaba, dejando que gobernaran a la Francia un puñado de ambiciosos, que juzgándose humillados por la gloria y autoridad de Juana, se recogían a viéndola desaparecer.

El gentil Rey se divertía y descansaba, y a la vista de aquel abandono y de aquella ingratitude suprema, la doncella no exhaló la más mínima queja... guardó un elocuente y sublime silencio.

Lo esperaba todo del Rey divino que la había enviado, y a quien luego iba a ver en el reino del Paraíso.

Se dirigió al lugar del suplicio con serenidad, rectitud y noble altivez, desafiando aún con la mirada a los ingleses... Delante de ella se llevaba un cartelón escrito que decía: "Juana, que se hace llamar la Doncella, mentirosa, dañina, seductora del pueblo, agorera, blasfema contra Dios, incrédula en los misterios de la fe, jactanciosa, idólatra, cruel, disoluta, apóstata, hereje y cismática."

Ella sonreía.

La levantaron y colocaron sobre el cadalso y la ataron fuertemente al palo.

Y entonces, delante de aquella muchedumbre de gente, pensó la joven en la vida!... ¡Hubo algún sobresalto en aquella pobre alma, algún doloroso recuerdo de aquel Vaucouleurs, donde había sido tan feliz pastoreando sus ovejas, escuchando los dulces trinos de los pajarillos, recibiendo los confortantes rayos de aquel sol hermoso... a quien ella tanto amaba, y al que ya no volvería a ver más!... ¡Pobre juventud, morir... a los veinte años!... de aquella muerte!... Sintió que su corazón desfallecía... Se le escaparon las lágrimas, bajó la cabeza y se puso a sollozar.

—¡Oh Jesús! ¡oh María! ¡oh bienaventurados santos y santas del cielo, protegédme, ayudadme!

—Ten valor, Juana—le dijo su confesor—ten valor... muy pronto estarán con Jesús en el reino de los cielos.

Levantaron la cruz delante de ella, y ella con energía irguió su cabeza, fijó en el crucifijo sus negros ojos, y se secaron sus lágrimas.

—¡Maestro Martín—exclamó ella—¡bajad! ¡bajad en seguida! ¡el fuego! ¡el fuego!

La llama, chisporroteando, subía con bocanadas sofocantes... de pronto estalló, y envolvió a la virgen entre sus rojizas llamaradas, como en un manto real de púrpura... ¡Jesús! ¡Jesús!—exclamó Juana—¡mis voces no me han engañado! ¡Jesús! ¡Jesús!...

(Continuará.)

BUEN NEGOCIO

por tener que ocuparse su dueño en otras industrias, se vende el único tostadero de café en Holguín. Para más informes dirijáse Rey Hermanos, Holguín.

c. 2262 26-jl-1



La Rioja Alta

El más solicitado vino de mesa, en cajas de botellas y medias botellas, tinto y blanco, y en cuartos y barricas tinto

Unicos receptores en la Isla de Cuba:

Sarín Sanchez y Comp. Oficios 64.

o 155

3125-3

SIN OPERACION
CURA DEL CANCER
LUPUS, HERPES, ECZEMAS Y TODA CLASE DE ULCERAS Y TUMORES.

49, Habana, 49.

Consultas de 11 a 1 y de 3 a 5.

C. 2355

131

FLORES NATURALES

Plantas y semillas de todas clases. (Cítricos, coronas, ramos, cruces, etc., etc.)

Alberto R. Langwith O.

O'Reilly 87. Teléfono 3238. C. 2405 131.

AMOR DE MADRE

Historia de una balada.

Circula en los periódicos desde hace veinte años una balada sentimental que encierra un pensamiento sublime: la apoteosis ó consagración augusta del cariño más grande, el amor inextinguible de las madres á sus hijos.

La hermosa balada que aparece en los periódicos con distintas firmas, la puso en verso allá por 1882 el glorioso poeta catalán R. Padre Jacinto Verdaguier; y dícese que el pensamiento de la obra fué sugerido al ilustre autor de "La Atlántida" por otro poeta muy cuando éste se hallaba en el lecho de notable: Joaquín María Bartrina, muerte, en 1880.

Cuanto que el padre Verdaguier, amigo queridísimo de Bartrina, acompañaba á éste en su última enfermedad favoreciéndole con sus auxilios espirituales. Bartrina era libre-pensador, aunque no de los intrasigentes, y escuchaba con verdadera gratitud las exhortaciones del sacerdote, su amigo. Los dos eran poetas de alto vuelo y sostenían conversación sobre Dios, el alma y los sentimientos; y filosofaban como los grandes espíritus que penetran en lo más hondo de las cosas.

En una de aquellas conversaciones fué cuando Bartrina expuso al Padre Verdaguier una idea que dijo podría servir para una hermosa balada. El pensamiento era este: un joven enamorado de una mujer perversa, clamaba al objeto de su amor con estas palabras:

—Yo te daré cuanto tengo y, cuanto hay en mi casa; hasta las joyas de mi madre.

Y ella replicó: La aborrezco; seré tuya si le arrancas el corazón y me lo traes.

El amante, ciego de amor, satisfizo el capricho de aquella infame; abrió á cuchilladas el pecho de la que le dió el ser, y extriéndole el corazón fué á llevarlo aún palpitante á la que se lo había pedido.

En la prisa con que marchaba, tropezó dando de bruces al suelo. Y en aquel instante oyóse una voz tiernísima que salía del corazón maternal y le preguntaba dulcemente:

—¿Te has hecho daño, hijo mío?

Esta idea, que encierra en pocas líneas toda la grandeza del amor de madre, la expuso Bartrina al padre Verdaguier, y después le dijo:

—Me siento morir, y no podré dar forma literaria á este pensamiento; hazlo tú que tienes el don divino de la poesía más excelso.

Jacinto Verdaguier apuntó la idea en un papel, y más tarde, muerto ya Bartrina, publicó los siguientes versos, que son notas de oro purísimo en que resalta como un efecto de luz y sombra los sentimientos extremos del alma humana.

AMOR DE MARE

Lo dolent fill á la dolenta filla digué un març: —Tu ets de mon colíestrella que més brilla, ¿qué veis de mí?

Te portaré de casa del meu pare... tot un tresor; te portaré las joyas de ma mare. —Portam son cor.—

Lo dolent fill la troba que dormia tot somiant; lo somni dels que dia y nit somnia n'es son infant.

Obre son pit y ab un coitell arranca son pobre cor; son cor que viu, com colometa blanca, del seu amor!

Com llanta d'or portant en sa mà dreta, batre lo sent; —Oh qu'è sentís, oh cor de ma mareta, d'amor batent!

Tot caminant, de sa estimada queya prop del portal, y ab dolça veu lo cor hermos ll deya: —Fill! has fet mal?

Jacinto Verdaguier.

Más tarde, leí en un periódico una traducción al castellano con estos versos:

AMOR DE MADRE

Traducción libre de una poesía del P. Verdaguier.

Dice un joven á su amante: —El astro eres más brillante del cielo de mi ilusión...

Pide lo que más te cuadre. —Te pido que de tu madre me traigas el corazón.

Parte el hijo enloquecido y aquel corazón querido arranca con un puñal. A su novia con presteza lo lleva, pero tropieza de la puerta en el umbral.

Cae aquel ser inhumano. El corazón en la mano temblando de amor está, y al hijo que le da muerte le pregunta de esta suerte: —¿Te has lastimado quizá?

F. Tomás y Estruch.

Una nueva traducción publicóse después en esta forma:

AMOR DE MADRE

Balada

—Te daré rico tesoro de un eterno amor en prenda; más pide mayor ofrenda que los diamantes y el oro.

—Pues darás cuanto me cuadre, cumplido mi anhelo sea: quiero de amor en prenda, el corazón de tu madre.

II Dijo la dama al doncel, que ciego al punto corria á do su madre dormía soñando acaso con él.

Ebrio de insana pasión, se acerca trémulo al lecho; y arranca del santo pecho de su madre, el corazón.

Más ya en el umbral sombrío de su amada cruel, cayó; y aquel corazón gritó: —¿Te has hecho daño, hijo mío?

J. Bartrina.

Esta misma traducción la ví en otro periódico, y la firmaba F. Tejera; tal vez sería Tejera el verdadero traductor; porque ya hemos visto que Bartrina solamente formuló la idea en prosa.

Un periodista que estuvo en la Habana hace unos diez años, Mariano Benítez Veguilla, hizo la siguiente versión castellana:

De una niña encantadora un joven se enamoró; y le dijo: pide, hermosa, cuanto anhela tu ilusión: aun las joyas de mi madre.

Y la niña replicó: —no quiero sus ricas joyas, que quiero su corazón. Loco de amor el mancebo hacia su casa corrió; halló dormida á su madre, y con sanguinario ardor le hizo pedazos el pecho y el corazón le arrancó.

Volvió á casa de su amada á llevarle el corazón; más de él una roja gota de sangre se desprendió, y al entrar ciego el amante de sus anhelos en pos, resbaló en aquella sangre y vacilando cayó.

Más del corazón materno brota cariñosa voz diciendo: —¿te has hecho daño, hijo de mi corazón?

Y, recientemente, mi querido compatriota Constantino Cabal, tradujo del francés al castellano una poesía que engloba el mismo pensamiento, y aparece firmada por Bastine, lo cual me hace suponer que es una errata del nombre Bartrina; pues no he hallado en las Enciclopedias ningún poeta francés llamado Bastine.

La bella traducción de Cabal es la siguiente:

AMOR DE MADRE

(De Bastine)

Y dijo enardecido: —Yo sé que el oro tu codicia llena, yo sé que el oro tus afanes calma, pero pídemme más, vírgen morena, que es tanta la pasión con que te adoro que á tu deseo el corazón rendido quisiera con mi sangre enrojecida d'él pides oro, ablandar el oro, el alma pides, entregarte un alma, y si una vida, destruyas mi vida...

Y cariñosamente habló aquella mujer, de alma de lobas: —Si tu pasión no miente, el alma tu embleso, yo aborrezco á tu madre intensamente porque tu amor me roba, dame su corazón, y toma un beso...

El mancebo salió; era un verdugo de su demencia encadenado al yugo; su madre, que en el lecho descansaba con el hijo soñaba; y él se acercó á su lecho, oyó latir el corazón que anslaba, abrió aquel pecho, y lo arrancó del pecho...

El mancebo salió... Era un verdugo de su demencia encadenado al yugo; y lleno de alegría corrió... corrió, y ante la misma puerta de la mujer que amaba resbaló... cayó al suelo, y el corazón rodó que la llevaba... Y oyóse un grito de hondo desconsuelo, un grito de agonía, al dulce corazón arrebatado.

Y oyóse una pregunta que decía: —¿Hijo del corazón...? ¿Te has lastimado?

Constantino Cabal

Y por último, en Le Figaro (11 de Marzo de 1901) leo en cierta referencia sobre las poesías de Jean Richépiu, una canción en que se desarrolla el mismo pensamiento de la balada de Verdaguier y Bartrina.

Esta es la curiosa historia de la balada que se ha hecho popular por lo sencillo y profundo y universal de la idea contenida, y he creído conveniente dilucidarla para aclarar su verdadero origen.

P. GIRALT.

Después de algunas horas de constante agitación, un vaso de cerveza de LA TROPICAL, es como el arco iris tras la tormenta.

SELECCIONANDO

El catarro

No una, muchas veces nos habrá ocurrido. Después de habernos—como vulgarmente, y entre paréntesis, muy castizamente se dice—"asoleado," después de haber sufrido algún enfriamiento en los pies, ó de haber aspirado más polvo del que la vía pública nos proporciona, ó gases ó vapores irritantes, nada extraño será que empiece á molestarnos el estornudo más ó menos terco, y que un cosquilleo tenaz asalte nuestras fosas nasales, y que sintamos seca la garganta y se anuncie y se instale á sus anchas un dolorcillo de cabeza y síntomas de la nariz hinchada, y tengamos por fin que recurrir á uno ó á dos y á muchos pañuelos para librarnos de los efectos de los escurrecimientos que por la misma se declaran.

Y á cualquiera se le ocurre, sin tener grandes conocimientos médicos, exclamar entonces: ¡Ya tengo catarro!

¡El catarro! Todos le conocemos, todos le hemos tenido como huésped por mayor ó menor tiempo; todos también sabemos cuáles son sus etapas, desde las que hemos dejado apuntadas, hasta la que sigue y en que decimos que "empieza á madurar," y aquella en que, cuando ya el catarro nos pone roncoco y nos dificulta la respiración, nos hace decir que "nos ha caído al pecho."

Entonces, no faltará quien nos dé algún remedio casero ó no, si no es que se nos salta con la vulgaridad aquella del cuento de los dos catarros: el bien cuidado que no quería dejar á su enfermo, y el que procuró marcharse lo más pronto posible, huyendo del maltrato que se le daba.

No os creáis de malos consejos, lectores míos, y cuidad el catarro. Puede, no obstante su hipocrita apariencia de mal de pocas consecuencias, traerlas y serias. Con él pueden avisar

que se acercan enfermedades graves, como la bronquitis, el sarampión, la gripe, la influenza ó trancazo, ú otros. Cuidados. Tanto más que el tratamiento es bien sencillo.

Al principio, se consigue á veces detener la evolución del catarro aspirando emanaciones de amoníaco, de tintura de yodo ó de Agua de Colonia. Igual efecto puede producir un baño de pie tibio y "sinapizado", es decir, con 45 gramos de harina de mostaza en el agua. Este baño se tomará quince minutos antes de acostarse, y por supuesto, dejando pasar bastante tiempo después del último alimento.

¿Qué no se contuvo? Pues entonces se aliviarán mucho sus principales molestias haciendo lo que sigue: En el período de secreción, ó de escurreimiento, aspirar polvos compuestos como lo reza esta fórmula:

Talco, 5 gramos; goma arábiga, 5 gramos; clorhidrato de cocaína, 5 centigramos.

Póngase en una cajita, rotúlese "Polvos para aspirar" y tómense como rapé de cuando en cuando.

Si la absorción de la nariz es muy molesta, puede disminuirse, poniendo varias veces al día, en cada fosa nasal, cinco gotas de la siguiente preparación:

Clorhidrato de cocaína, 30 centigramos; mentol, 30 centigramos; vaselina líquida, 15 gramos.

En los niños de pecho, que tanto sufren con el catarro, debe tenerse cuidado de limpiarles la nariz frecuentemente, á fin de desembarazar sus fosas nasales del moco espeso ó de las costras que las obstruyen, para que, pudiendo el nene respirar por ellas, ejecute con relativa facilidad los movimientos de succión al mamar.

Si el catarro va acompañado de otras manifestaciones pesores, llámese al médico. Podría ser ese catarro heraldo de malas nuevas, de alguna enfermedad más peligrosa.

GALENO.

DE PROVINCIAS

ORIENTE

DE GUANTANAMO

NOTAS.

Julio 20 de 1908.

Nunca con mayor interés se ha ocupado la Directiva de la Colonia Española de esta villa, como ahora, en procurar toda clase de adelantos para la simpática Sociedad.

Hoy se trata de hacer un supremo esfuerzo para llevarla á la altura que están la mayoría de las colonias españolas de la isla, y á dicho fin hace pocos días se entrevistaron con el señor Marimón, en Santiago de Cuba, su digno presidente, señor José Torral, y los dignos miembros de la Directiva señores Antonio Vidal, el simpático presidente de la sección artística, señor Alberto Rafols, y el incansable "noy" Pau Mestre, con el fin de tratar la compra de una casa situada en el punto más céntrico de

la villa, ó sea frente al parque Martí, para edificar un bonito Centro, con todas las comodidades y adelantos.

No se llegó á un acuerdo, debido á tener que consultar el señor Marimón con la condeña de la casa, que está ausente, pero se tiene mucha confianza en que llegue á ser un hecho, por lo que se espera que el señor Marimón coopere con su influencia á salir airoso á los que desinteresadamente y con perjuicio de sus intereses se desvelan para levantar la Sociedad, hasta hoy muy decaída desgraciadamente.

Todos los socios en general tienen confianza plena, que no será por falta de diligencias de los mencionados señores de la Directiva, si no se llega á un buen acuerdo.

Mis felicitaciones por adelantado.

De política

No perteneciendo á ningún partido político, me es muy sensible tener que ocuparme de ella, pero hoy no puedo prescindir, porque sería dar un desaire al muy correcto caballero y muy amigo mío señor Vicente María Dorado, quien me invitó á que asistiera á una fiesta política dada por el Partido Liberal Histórico en el barrio de Yateras, fiesta que, sin discusión, es la mejor que ha dado dicha agrupación, en toda esta jurisdicción, por el entusiasmo que despertó á todos los honrados vecinos de aque barrio.

Una comparación: Según las listas electorales, cuenta con quinientos electores y en el mitin que dió dicha agrupación se contaron hasta cerca de cuatrocientos oyentes, y no serían de otros partidos políticos, cuanto la mayoría acompañó hasta Guantánamo á los manifestantes, contándose cuando entraron hasta doscientos catorce caballos, debiéndose tener en cuenta que Yateras dista de esta villa más de seis leguas y media, y que un gran aguacero con carácter ciclónico les hizo restar muchas fuerzas, de lo contrario hubiesen entrado más de trescientos caballos.

Es digno de tener en cuenta el entusiasmo del barrio de Yateras, porque el día anterior el Partido Conservador hizo un alarde de fuerza, entrando como algo importante, ciento catorce caballos de una gira política hecha por el barrio "Vinculo", en donde cuenta con cuatrocientos cincuenta electores.

A la verdad, que hay alguna "diferencia".

Antes de concluir, debo felicitar al presidente del Partido Liberal Histórico, señor Ledo, Gonzalo Pérez, por el triunfo adquirido en la manifestación, y á los simpáticos oradores, que con mucha corrección, respeto á los adversarios y bases muy bien fundadas, explicaron el programa del Partido Liberal Histórico á los vecinos de Yateras.

Entre los muchos que tomaron la palabra, recuerdo al señor Ledo, Gonzalo Pérez, al doctor Bernardo Manduley, señor Vicente M. Dorado, que su discurso le valió un estruendoso aplauso, el simpático Luis Olivella, muy celebrado por todos los concurrentes, el correcto joven Magín Demetrio, señor Despaigne, brigadier Juan Martí, candidato á esta alcaldía, Enrique Tur y el muy elocuente Germán Calderón, que, con palabras concisas, llanas y llenas de fuerza, mereció muchos aplausos.

Mañana celebra el Partido Liberal, partidario del señor Alfredo Zayas, una gran fiesta política con motivo de la visita á esta villa del Jefe de dicho Partido.

Estafé.

DE HOLGUIN

ECOS.

22 de Julio de 1908.

El señor Florencio Aguilera, conocido en esta ciudad por el diminutivo de "Florito," persona que se dice amigamia, se descuelga—á pesar de esa amistad—con un escrito lleno de insultos,

aquellas noticias fuesen ciertas, y se apresuró á creerlas, no insistiendo mucho en sus indagaciones. En el de la señorita Delfina de Pierreponts encontró un antiguo título de conde de Orsán, y pidió y obtuvo sin estrepito unir este título á su nombre patronímico, no usando este último más que en los casos más indispensables é imprescindibles, adoptando para todos los demás y á los ojos del mundo el de conde de Orsán. Tranquilizado doblemente por la muerte de su primera esposa y la de sus hijos y por su falso título, regresó á Francia y se estableció en París; poco tiempo después, el Emperador, que no podía negarle nada, le nombró senador.

—Si, sé esa historia, respondió el señor Dartois. Algunos meses antes me casé con la hermana de su esposa, con Juana de Pierreponts, y desde entonces no han cesado nuestras relaciones, porque estimo mucho á la desgraciada condesa, á esa pobre y encantadora Delfina, que merecía mejor suerte, un marido más digno...

—¿Que ese miserable!... Esperad un momento, que vais á verme manos á la obra, y sabréis de lo que es capaz. Hasta ahora no es culpable más que de bigamia, delito que sólo cometió para enriquecerse, porque anduvo sediento de oro, y para huir de la miseria á que le condenaba su

primer enlace. Siempre odió la pobreza, y es capaz de cometer cualquier villanía por huir de ella. Es tal como lo imaginé conociendo la sangre podrida y vil que corre por sus venas, que es la misma que corrió por las de todos los miserables que llevan ese apellido maldito de Penhoel.

El duque descansó un momento y prosiguió: —Mientras que Ana Deseada vivió pobre y miserablemente en Angers, ocultándose bajo un apellido falso, y mientras que Penhoel hacía lo mismo bajo un título falso, aunque legal, ella pobre y desesperada, y él rico y considerado, no había que temer ningún escándalo, pues ambos ignoraban naturalmente su recíproca existencia; pero de pronto la viuda Moriset se decidió á ir á París. . . Cuando lo supe, estaba ya allí y vigilada aunque no se lo figurase. Confieso que tuve un miedo horrible, temiendo que se encontrasen... todo se perdía entonces, y si la esposa abandonada reclamaba su nombre, su posición de mujer legítima, los tribunales intervenirían, pedirían explicaciones y sabrían lo que... ¡no quiero que se sepa! ¿Qué hacer? ¿Obrar? ¿Presentarme? No me convenía; habríanse precipitado los acontecimientos... El duque reclinó los dientes.

(Continuará.)

Petaca Cubana Automática. Las elegantes petacas que presentamos al público, merecerán sin duda alguna su protección, por ser cómodas y prácticas y contener cigarros selectos, elaborados con rica hoja de Vuelta Abajo. Garantizamos que el tabaco empleado en nuestro cigarro es del mejor que se cosecha. Pruébase y compárese. De venta en todas partes. c 276 at 8-3

FOLLETTIN 67

A. MATTHEY

ZOE CHIEN-CHIEN

GRAN NOVELA DRAMATICA

TRADUCIDA DEL FRANCÉS

por ENRIQUE PASTOR Y BEDOYA

(Esta novela publicada por la casa editoria Gualter Hermanos, París, se encuentra de venta en la librería de Wilson Obispo 52. Habana.)

(CONTINUA)

—Una palabra; ¿qué ha sido de Clara? Debéis también saberlo.

—¿Clara? No lo sé; ¿qué nos importa, sin embargo? No es esa de quien se trata. Escuchadme y empezareis á conocer al digno Luis Renato de Penhoel, hoy conde de Orsán, mi yerno y cuñado vuestro.

LXVII

El duque de Villepreux cayó por un momento, ensimismándose.

Entre tanto el señor Dartois le contemplaba con creciente asombro.

Aquel viejo fanático y resuelto le produjo desde el primer momento una impresión profunda, que lejos de disminuir iba en aumento á cada instante.

El ex-magistrado tenía realmente miedo.

Tanta energía y el carácter de ferocidad de ésta le aterraban; y sin darse cuenta del por qué, aquel cinismo de que hacía gala en su conversación acerada y punzante le lastimaba.

Bajo un cuerpo decrepito se ocultaba un volcán pronto á demostrar su existencia por violentas erupciones, y cuyas lavas ardientes se llevarían por delante al desdichado que intentase oponerse á su paso.

El duque era uno de esos hombres á los que solo anima y sostiene una idea fija, de esas que suele á las veces empujar hasta el crimen el fanatismo.

En él parecía haber muerto todo sentimiento humano para no quedar más que una estatua de bronce animada por un odio inextinguible. Contra un ser de esta naturaleza todas las armas se embotaban y quizá se destruían; pero si la estatua os cogía entre sus metálicos brazos, ¡desdichados de vosotros! ¡no quedaba ninguna esperanza de escapar á una presión tan formidable é irresistible como la de la fatalidad!

Delante del noble señor de Villepreux, el ex-magistrado se rebela, al mismo tiempo que se sentía dominado. Le odia y desprecia, pero no podía menos de admirarle.

El duque se sentó de nuevo, to-

mando su postura favorita, con el codo sobre la mesa y la cabeza apoyada en la palma de la mano, y fijando una mirada dura é implacable en su interlocutor.

—Comprenderéis fácilmente, dijo sin apresurarse y con su glacial sonrisa, que no se pierde de vista así como quiera á una hija única, un yerno y dos nietos. Supue que Ana, tan luego llegó á su noticia la muerte de su esposa delante de Sebastopol, había salido de Nantes dirigiéndose á Angers con sus dos hijos, habiendo tomado antes el apellido Moriset para no dejar huellas tras sí.

—¿Por qué preguntó el señor Dartois.

—¿Idoselo á preguntar á la difunta! Ese es su secreto, y no interesaré para nada al resto de la historia ó drama que os cuento, lo dejaremos á un lado, porque no tengo que daros ninguna explicación respecto á eso. En Angers se puso á trabajar del mismo modo que una obrera cualquiera para ganarse la vida y alimentar á sus hijos.

—Parece una cosa inexplicable, porque vos erais millonario...

—No he de responderos más que para mí no guardé más que una miserable renta vitalicia, que apenas basta para cubrir las necesidades de un viejo, y hasta la choza en que residí no me pertenecía. Además que en casa del notario que lo re-

daéto encontraréis el contrato que se firmó antes de celebrarse el matrimonio. En él veréis la prueba de que pocas veces un padre ha sido tan generoso con su hija. Si esa fortuna desapareció más tarde, asunto es ese que no me incumbe; yo no podía donarla más que una vez.

Y el duque se echó á reír, con aquella risa sardónica que hacía estremecer á los que la oían.

—Vivía, pues, en Angers, y sus huellas habían desaparecido por completo, y no conviniéndome que nadie lo dudase, hice anunciar públicamente su muerte y me vestí de luto. Creí arreglado este asunto y me dispuse á morir tranquilo y satisfecho; pero no contaba con la huéspeda, es decir, con Penhoel. ¡Qué vida más dura tienen los de su maldita raza! No había muerto, ni mucho menos. Una equivocación, cuya historia debéis saber y que no llegó á mis oídos hasta algunos años más tarde... Su esposa, á la que no era posible encontrar bajo un apellido falso y en su nueva posición, ignoraba esta interesante resurrección. Por aquella época averigué que Penhoel se informó discretamente antes de atreverse á entrar en Francia; le dije que llevaba luto de mi hija y que mis nietos debían también haber muerto, porque yo hice correr ese rumor por la misma razón. Mucho deseaba el señor de Penhoel que

primer enlace. Siempre odió la pobreza, y es capaz de cometer cualquier villanía por huir de ella. Es tal como lo imaginé conociendo la sangre podrida y vil que corre por sus venas, que es la misma que corrió por las de todos los miserables que llevan ese apellido maldito de Penhoel.

El duque descansó un momento y prosiguió: —Mientras que Ana Deseada vivió pobre y miserablemente en Angers, ocultándose bajo un apellido falso, y mientras que Penhoel hacía lo mismo bajo un título falso, aunque legal, ella pobre y desesperada, y él rico y considerado, no había que temer ningún escándalo, pues ambos ignoraban naturalmente su recíproca existencia; pero de pronto la viuda Moriset se decidió á ir á París. . . Cuando lo supe, estaba ya allí y vigilada aunque no se lo figurase. Confieso que tuve un miedo horrible, temiendo que se encontrasen... todo se perdía entonces, y si la esposa abandonada reclamaba su nombre, su posición de mujer legítima, los tribunales intervenirían, pedirían explicaciones y sabrían lo que... ¡no quiero que se sepa! ¿Qué hacer? ¿Obrar? ¿Presentarme? No me convenía; habríanse precipitado los acontecimientos... El duque reclinó los dientes.

(Continuará.)

AL PUEBLO DE CUBA

Con razón se ha dicho: "Un gobierno basado en el sufragio popular sólo puede ver coronada por el éxito sus aspiraciones, en cuanto el voto popular se manifieste en su más libre expresión, se discerna honrada y equitativamente y sea plenamente acatado. Es, pues, por lo tanto, de la mayor importancia que respeten la pureza y santidad de la urna, por medio de la más sabia y mejor legislación que el hombre de Estado pueda idear. Es imponderable la importancia de este asunto, en un gobierno cual el nuestro, en que el Poder Supremo se confiere solamente al pueblo para que lo ejercite por medio de la urna. La justicia y honradez de conducta en las elecciones serán las únicas que podrán resguardar la pureza de las fuentes del poder de este gobierno, y promover así la paz y el buen orden, dándole estabilidad a nuestras instituciones."

Según el censo de población obtenido en 1907 se formó una lista de electores capacitados de la República para que sirviera como base a un registro electoral permanente en las municipalidades respectivas y sus distintos barrios. La obra de los enumeradores del censo fué adicionada con la de las Juntas Municipales Electorales que se han dedicado durante más de dos meses a la revisión de las listas electorales, incluyendo en ellas los que habían sido anteriormente omitidos; y excluyendo a los que no estaban capacitados para votar. Se concedió el derecho de apelación para ante las respectivas Audiencias de las resoluciones de las Juntas en todos los casos, a fin de que los derechos políticos del ciudadano quedaran debidamente garantizados. El trabajo de revisión de las listas se ha realizado en medio de una campaña sostenida por tres grandes partidos políticos, cada uno de los cuales se esforzó para asegurar el mayor número posible de electores entre sus afiliados.

Esto no obstante, el orden, el respeto a las Leyes, y la obediencia a las autoridades constituidas, han sido observados durante todo ese período por los partidos políticos y por los ciudadanos. Ninguna comunidad hubiera podido dar mejor prueba de gobierno propio y de acatamiento a los mandatos de las autoridades en ejercicio. En tales circunstancias, considero justificado abrigar la esperanza de una elección pacífica y ordenada, en la cual se evidencie la verdadera, libre y honrada expresión de la voluntad del pueblo, y de que, cuando esta se publique, será respetada con el mismo espíritu de justicia y equidad demostrado durante el período de inscripción.

Queda ahora, para los encargados de dirigir las elecciones, la solemne obligación de cuidar que todo ciudadano pueda emitir su voto sin inconveniente alguno, y que este será debidamente anotado al emitirse. Para el desempeño de esta sagrada misión, encontrarán gran apoyo en el espíritu que sus conciudadanos han demostrado, respetando la Ley y conservando el orden, durante este período electoral.

Corresponderá la tarea más importante, a los Colegios Electorales, los cuales deben recibir y contar todos los votos legales que se depositen ante ellos, y en el desempeño de este deber tendrán el apoyo de las autoridades superiores. Por otra parte, puede el ciudadano tener la seguridad, de que le será ofrecida la oportunidad de votar libremente, de acuerdo con su espontánea voluntad, y que, cualquier entorpecimiento que sufre a ese respecto, ó si se dejara de anotar su voto debidamente, sin justa causa hallará la protección enérgica del Gobierno para imponer la penalidad señalada por la Ley a esas infracciones.

CHARLES E. MAGOON.

LO SENTIMOS

Con sincera pena nos hemos enterado de que se encuentra enferma de algún cuidado una nieta de nuestro querido colaborador y amigo don Joaquín N. Aramburu.

Infútil nos parece añadir que deseamos ardientemente que la enfermita recobre total y rápidamente la salud perdida, desapareciendo con ello la intranquilidad que reina hoy en el hogar del fecundo é ilustrado autor de los Baturros del DIARIO DE LA MARINA.

La fiesta de Santiago en Palmira.

Tenemos a la vista el programa de las grandes fiestas que se celebrarán en la hermosa Villa de Palmira mañana, sábado, día del glorioso Santiago, patrón de España.

Comenzarán las fiestas con dos brillantes ceremonias: colocación de la primera piedra para la construcción de una Torre en la Iglesia Parroquial, y otra primera piedra al edificio que ha de servir para la Colonia Española de Palmira.

A las cinco de la mañana habrá repique de campanas y disparos de voladores.

A las 9 y media misa solemne a toda orquesta con sermón. Bendición de las primeras piedras que serán colocadas después con lectura de poesías, discursos, etc.

A las tres de la tarde, carrera de bicicletas.

Por la noche desde el oscurecer gran retreta en la plaza de Recreo y elevación de un globo aerostático en el que subirá el arrojado Capitán Alvarez.

A las 7 y media fuegos artificiales.

les y gran baile de invitación en el Casino Español. Se surtirá a los invitados que no lleven niños.

A MR. CROWDER

Quéjansenos los empleados de la Junta Electoral de Guanabacoa, de que aun no se les han abonado los haberes correspondientes al mes de Junio último, a pesar del tiempo transcurrido y de haber cobrado ya sus sueldos todos los empleados de las demás juntas electorales de la Isla.

La causa principal de que estos, los empleados de la Junta de Guanabacoa, no cobren con puntualidad, obedece, según parece, a la demora que sufren en la Secretaría de Hacienda los comprobantes de sus sueldos.

Se nos dice que desde el día 21 están a la firma del Contador de Hacienda los cheques de estos empleados.

Trasladamos a Mr. Crowder la justa queja de los empleados de la Junta Electoral de Guanabacoa, en la seguridad de que será atendida.

Sociedad San Vicente de Paul

Los días 26 y 27 del actual, domingo y lunes próximos, se celebrará el quincuagésimo aniversario de la piadosa sociedad católica San Vicente de Paul, con solemnes fiestas cuyo programa damos a continuación.

La sociedad de San Vicente de Paul alcanza el cincuentenario de su fundación en la Habana, y en cincuenta años ha derramado inmensos beneficios de caridad y de religión a los pobres.

Muy justo es celebrar con una hermosa fiesta el cincuentenario, y a este efecto se ha dispuesto un programa bellísimo como van a ver:

Domingo 26

A las 7 a. m. Misa de Comunión general en la Iglesia de Nuestra Señora de la Merced. Después de este acto se dará un desayuno a todas las familias acogidas, en la casa Cuba número 121.

A las 8 1/2 a. m. Fiesta solemne en la misma iglesia con asistencia del Ilmo. y Rvdmo. Sr. Obispo Diocesano, Monseñor Pedro González Estrada, en la que oficiarán los Rvdos. PP. de la Compañía de Jesús, y ocupará la Sagrada Cátedra del Espíritu Santo el antiguo consocio R. P. Alfredo V. Caballero.

A las 3 p. m. en el Colegio de Belén, bajo la Presidencia del Ilmo y Rvdmo. Sr. Obispo Diocesano, Junta general de la Sociedad, con asistencia de los caballeros a ella invitados, y en la que dará lectura a un discurso alusivo al acto el Ldo. Agustín Pemichet y Hernández.

En este día se hará el reparto de los donativos hechos por los benefactores de la Sociedad; alcanzando cada una de las 65 familias acogidas la cantidad de \$8.48 oro.

Lunes 27

A las 8 a. m. Misa Solemne de Requiem, en la Iglesia de Nuestra Señora de Belén, en la que oficiarán los Rvdos. PP. de la Congregación de la Misión y se aplicará en sufragio por las almas de todos los miembros de la Sociedad fallecidos desde su fundación al presente.

Con igual intención se aplicarán en ese día todas las misas rezadas que se celebren en la expresada Iglesia de Nuestra Señora de Belén y en la de Nuestra Señora de las Mercedes.

TEATRO MARTI

Empresa ADOT y COMPAÑIA. Luneta 10 cts.—Terminia, 5 cts. Exito del imitador excéntrico TIP TOP Gran triunfo del caballero FELIP Muy pronto: "El Hombre Mono"

POR LAS OFICINAS

PALACIO

Nombramiento

Don Ramón Boza Boza, ha sido nombrado miembro suplente de la Junta Provincial Electoral de Camagüey, en lugar de don Walfrido Rodríguez Blanco, quien ha sido postulado para Concejal.

Crédito

Se ha concedido un nuevo crédito de \$120,000 para gastos de las elecciones.

Las Estaciones Telegráficas El señor Gobernador Provisional ha dado orden para que todas las Estaciones telegráficas del Gobierno, estén abiertas todo el día y toda la noche del 1.º y 2.º del mes entrante.

Autorización

A la Compañía Spanish American Iron Company, se le ha concedido autorización para construir treinta barracaos y seis muelles en la zona marítima de Cayo Cajimagua, Bahía de Nipe, propiedad de la citada Compañía.

Indultos denegados

Han sido denegadas sesenta y una solicitudes de indulto.

ASUNTOS VARIOS

Consulado de Cuba en Vigo.

El señor don Guillermo Alemana y Giral, Cónsul de Cuba en Vigo, nos escribe participándonos que ha tomado posesión de su cargo, estableciendo las oficinas del Consulado en la calle del Duque de la Victoria número 75.

PARTIDOS POLITICOS

EL VIAJE DEL GENERAL GOMEZ

(Por telegrama)

Artemisa, Julio 24, a las 7 y 35 a. m. DIARIO DE LA MARINA, Habana.

Como anuncié en mi anterior despacho telegráfico, ayer noche a las once y media llegó a este pueblo de paso para esa capital, el general José Miguel Gómez, al que acompañaban los correligionarios y oradores del Partido Liberal Histórico que en fructifera propaganda política acaban de recorrer el departamento occidental.

Nutrida comisión del Partido Liberal zayista con su presidente a la cabeza señor Ramón Hernández, saludó al general Gómez y su comitiva.

El doctor Marruz a nombre de los visitantes con frase correcta y culto lenguaje, felicitó al general y su séquito por la campaña que vienen haciendo en pro de sus ideales.

El Corresponsal.

San Cristóbal, Julio 23, a las 9 p. m.

AL DIARIO DE LA MARINA

En este momento acaba de celebrarse espléndida comida en el hotel "El Globo", con asistencia de 42 comensales.

Cuando nos disponíamos a levantarnos, presenté la linda niña Zenaida Lavastida, entregándole una copa de licor al general Gómez y recitando una preciosa poesía, que le valió una prolongada salva de aplausos. Mientras hablaba Zenaida todos los comensales permanecimos de pie.

Después hablaron el doctor Ignacio Remírez y el ex-consejero señor Reina, quien no obstante hallarse enfermo, pronunció un verdadero discurso en vez de brindis.

La multitud que rodeaba la mesa—más de doscientas personas—pidió con insistencia que hablara el general Eusebio Hernández, lo que hizo éste de manera elocuente, entusiasmado a todos.

Salimos para esa en una guagua-automóvil. Llegaremos a las tres de la mañana.

Oscar Pumariaga.

EL VIAJE DE ZAYAS

(Por telegrama)

Holguín, Julio 23 (6 p. m.) DIARIO DE LA MARINA, Habana.

Ha terminado ahora el mitin zayista celebrado en el parque "Calixto García". Una inmensa muchedumbre se congregaba en torno de la tribuna, la cual ascendía, sin exageración, a dos mil personas.

Hablaron los señores Armando Zayas, explicando la formación del partido zayista en Holguín; Américo de Feria, exrepresentante, dijo que cuando cayó en Cienfuegos Villenad, José Miguel fué a la Habana, pidiendo perdón para su vida a Estrada Palma y que Collazo es un adorador de Bacardi; que José Lorenzo Castellanos vistió el traje de capitán de voluntarios españoles.

Campes Marquetti estuvo elocuente, patriótico.

Juan Gualberto Gómez hizo la historia de Rafael Manduley y de José Miguel Gómez; dijo que Rafael Manduley debió su cargo de representante por arreglos con Alfredo Betancourt, su pariente, y que José Miguel, cuando las revueltas de Agosto, dijo que a la revolución le convenía más su prisión que levantarse en armas; que José Miguel no tiene ortografía en sus cartas. Llamó emergentes a los miguelistas, y acabó dedicando recomendaciones para la lucha electoral y saludos a las mujeres cubanas.

Alfredo Zayas fué ovacionado al presentarse en la tribuna. Hizo la historia de la formación del Partido Liberal para demostrar lo que es el zayista; acusó a los miguelistas de calumniadores a su persona y a Juan Gualberto... Explicó el origen de los gobernadores americanos... Dijo que fué uno de los procesados cuando la explosión en Palacio en tiempo de Weyler, y que fué delegado de Estrada Palma en la guerra del noventa y cinco. Estuvo elocuente al exponer las doctrinas liberales y conservadoras y acabó prometiendo apoyar a quien quiera que sea electo presidente.

La comitiva continúa hacia Gibara.

PITA, corresponsal.

Gibara, Julio 23 (a las 9 p. m.)

AL DIARIO DE LA MARINA

Habana.

Hemos llegado a Gibara, procedentes de Holguín, en el tren excursionista. Cuatro carros llenos en estaciones Agnas Claras, Auras y Cantimplora, ningún público. Al llegar a Gibara, fué recibido Alfredo Zayas y acompañantes por un público numeroso, pudiendo decirse que acudió todo el pueblo, aclamando muchos a Zayas y Gualberto. Las calles iluminadas con luces de bengala. Beola ofreció alojamiento al señor Zayas. El teatro donde se celebró el mitin estaba materialmente lleno de público.

PITA, corresponsal.

(Por telegrama)

Holguín, Julio 24, a las 8 y 30 a. m.

AL DIARIO DE LA MARINA

Habana.

Hablaron en mitin Gibara Marquetti, Juan Gualberto Gómez, Navarro y Alfredo Zayas. Cuando hablaba Juan Gualberto, cayó sobre él una lluvia de

papeles que decían: "José Miguel saldrá Presidente de la República."

Alfredo Zayas atacó ese hecho, llamando mal educados a los autores.

Discursos correctos sin atacar miguelistas, por pacto Gibara con Zayas.

Banquete cincuenta cubiertos brindando todos oradores.

Marquetti y Juan Gualberto siguen a Bayamo.

Pita, Corresponsal.

PARTIDO CONSERVADOR

Gran mitin para hoy, viernes.

El callejón de la iglesia de Monserate se encontrará engalanado e iluminada la fachada de la casa donde reside la Secretaría de este Comité.

Durante todo el día se dispararán palenques en anuncio de nuestra fiesta.

La música de la Beneficencia tocará escogidas piezas durante nuestro mitin que dará principio a las ocho de la noche, en el que harán uso de la palabra los simpáticos y elocuentes oradores: Antonio María Lazcano, Juan Felipe Risquet, Miguel Collula, Juan D. Fernández, Dr. Alfredo B. Manduley, Antonio Pardo Suárez, Sergio Cueva Zequeira, Carlos Font, Rafael Montoro y Dr. J. Antonio González Lanuza.

Comité del barrio del Templete

AVISO

Avisamos por este medio a nuestros correligionarios y amigos, que esta noche a las ocho tendrá efecto el mitin que debió celebrarse ayer este Comité, y cuyo acto fué suspendido por motivo de la lluvia y no será suspendido por ningún concepto.

La Comisión

PARTIDO LIBERAL

Comité del Barrio de San Felipe

Se cita por este medio a todos los afiliados del Comité y a los que simpaticen con los Candidatos del mismo doctor Alfredo Zayas, general Ernesto Asbert y doctor Julián Betancourt, para que concurran a las Juntas que celebrará en el local de la Secretaría situada en los altos de la casa Obispo número 16, y el cual se encuentra permanentemente constituido hasta la celebración de las elecciones de Agosto.

Se ruega la más puntual asistencia pues se desea tener un cambio de impresiones con los afiliados y simpatizadores del barrio.

Habana, Julio 23 de 1908.

M. Ibáñez.

Secretario.

Nota.—Empezará la sesión todas las noches a las 8 p. m.

PARTIDO LIBERAL HISTORICO

Juventud del barrio de la Punta y Océano

Se cita por este medio a los miembros de este organismo y a todos los simpatizadores de la candidatura del Ilustre General José Miguel Gómez, para la presidencia de la república, del General Lozano del Castillo para Gobernador de esta provincia y del simpático Coronel Orenico Nodarse para la Alcaldía de esta capital a la toma de posesión de dicho organismo en la casa calle de Refugio número 43, la noche del viernes 24 a las ocho de la noche, en la que harán uso de la palabra distinguidos oradores de nuestro partido.

Miguelistas, no faltar a tan simpáticas fiestas!

Habana, 22 de Julio de 1908.

El Presidente.

Vicente Alonso.

Consulado de España en la Habana

Se hace presente a los súbditos españoles y al público en general, haber quedado instaladas las oficinas de la Cancillería del Consulado, en los bajos del edificio de la casa Consular número 132, siendo su entrada por la calle de Virtudes.

DISPENSARIO LA "CARIDAD"

Parece que las almas generosas y caritativas tienen olvidadas a nuestros niños, porque nos falta la leche condensada, el arroz y el azúcar que les distribuimos diariamente. Suplicamos a las personas buenas remitan al dispensario, Habana 58, esos artículos que hacen mucha falta para que muchos niños pobres no se mueran de hambre. Dios se lo pagará y la tierrecita más criaturita las bendecirá.

Dr. M. Delfín.

EL TIEMPO

En la oficina de la Estación Meteorológica de la República, se nos ha facilitado los siguientes datos sobre el estado del tiempo durante el día de ayer:

Habana, Julio 23 de 1908.

Table with 4 columns: Term., Tensión del vapor de agua, Humedad relativa, Barómetro corregido, Viento predominante, Su velocidad media, Total de kilómetros, Lluvia. Values: 30.0, 22.50, 92, 761.64, SE, 3.0, 254, 6.9.

TELEGRAMAS POR EL CABLE

ESTADOS UNIDOS

Servicio de la Prensa Asociada DE HOY

DISCURSO DEL PRINCIPE DE GALES

Quebec, (Canadá), Julio 24.—En las ceremonias de inauguración de las fiestas que se han organizado para conmemorar el tercer centenario de la fundación de esta ciudad, pronunció ayer un elocuente discurso el Príncipe de Gales, quien dijo en nombre de su padre el rey Eduardo, que agradecerá la cooperación que a las fiestas habían prestado los Gobiernos de Francia y los Estados Unidos, enviando representantes especiales y barcos de guerra, lo que a su juicio era prueba de que aumentaban y se hacían más estrechas las relaciones de amistad entre dichas naciones y la Gran Bretaña y era demostración palmaria de que se extendía, haciéndose más firme, el sentimiento de amistad entre ellas.

En igual sentido que el Príncipe y con no menos elocuencia, se expresó el Vicepresidente de los Estados Unidos Mr. Fairbanks.

CAUSA DE LA STANDARD OIL CO.

Oyster Bay, Julio 24.—El Presidente Roosevelt ha ordenado al Procurador General, Mr. Charles Bonaparte, que se proceda inmediatamente a la segunda vista de la causa contra el trust del petróleo por haber aceptado de varias empresas ferroviarias rebajas ilegales, por las que fué condenado anteriormente a 29 millones de multa, cuya sentencia ha sido casada por el Tribunal de Apelaciones.

MUERTOS POR RAYOS

Gettysburg, Julio 24.—A consecuencia de una tempestad eléctrica que descargó ayer sobre el campamento de la Guardia Nacional han perecido seis soldados. Otros cuarenta recibieron lesiones por la misma causa.

PROPUESTA ALIANZA AMERICANA

Bogotá, (Colombia), Julio 24.—En un mensaje especial el Presidente Reyes expone la conveniencia de una alianza entre Colombia, Venezuela y el Ecuador. El mensaje ha sido recibido con demostraciones de calurosa aprobación por parte de la Asamblea y de los representantes diplomáticos.

GUARNICION AMOTINADA

Belgrado, (Servia), Julio 24.—Anúnciase que se ha amotinado la guarnición de Uskub y que, con un propósito que se ignora todavía, están los albaneses dirigiéndose hacia aquella ciudad.

EL SULTAN PROMULGA LA CONSTITUCION

Constantinopla, Julio 24.—Se ha promulgado hoy un decreto del Sultán, disponiendo que se constituya una Cámara de Diputados, con arreglo a una constitución que ha sido redactada por el Sultán.

El decreto ha sido comunicado a los gobernadores y subgobernadores, con la orden de proceder inmediatamente a la celebración de las elecciones.

La referida constitución está calculada sobre la de 1876 y el Gran Vizir telegrafió inmediatamente a todas las autoridades provinciales las instrucciones relativas a la constitución de la Cámara de Diputados.

SATISFACCION DE LOS MACEDONIOS

Szónica, (Macedonia), Julio 24.—El decreto imperial devolviendo a Macedonia la constitución de 1876 ha sido leído hoy públicamente ante todas las autoridades civiles y militares y una inmensa multitud entre la que no dejó de reinar por un solo momento el orden más completo, a pesar del frenético entusiasmo que le causó la noticia del fausto y tanto tiempo esperado restablecimiento de la constitución.

UN TUNEL INUNDADO

Berna, (Suiza), Julio 24.—Al entrar esta mañana veinte y cinco italianos trabajando en el túnel alpino de Loebischberg, perforaron las piedras que sepanban dichas obras de un río ó lago subterráneo, cuya existencia se ignoraba y penetrando con gran violencia las aguas en el túnel, ahogaron a cuantas personas se hallaban en el mismo. Esta catástrofe ocurrió a 2,400 metros de la entrada norte al túnel.

COLISION DEVAPORES

Christirencia, (Noruega), Julio 24.—De resultas de una colisión entre dos vapores costeros, se fué a pique uno de ellos en pocos momentos, pereciendo de diez a veinte personas en este siniestro.

LA JOVEN TURQUIA EN ACCION

Viena, Julio 24.—Corre aquí muy válido el rumor de que los afiliados al partido de la "Joven Turquía" se han apoderado del gobierno de las ciudades de Monastir, Uskub y Salonica, en la Macedonia y que han secuestrado al gobernador de Monastir, llevándole a un punto que se desconoce.

NEUTRALIDAD DE LAS POTENCIAS

Viena, Julio 24.—Las potencias que firmaron el tratado de Berlín no se proponen, por ahora, intervenir en los asuntos que se están desarrollando en Turquía.

VENTA DE VALORES

Nueva York, Julio 24.—Ayer, juéves, se vendieron en la Bolsa de Valores de esta plaza, 987,400 bonos y acciones de las principales empresas que radican en los Estados Unidos.

En la enfermedad y en la prisión se conoce a los amigos, y en el sabor se conoce si es buena la cerveza. Ninguna como la de LA TROPICAL.

COMUNICADOS.

CENTRO ASTURIANO

SECRETARIA De orden del señor Presidente se convoca por este medio a los señores asociados de este Centro, para que se sirvan concurrir a la Junta general ordinaria administrativa correspondiente al segundo trimestre del presente año, que se celebrará en los salones de esta Sociedad el próximo día 26 del mes actual, a la una de la tarde. En dicha Junta se tratarán todos los particulares consignados en el artículo 21 del Reglamento, y para concurrir a ella y tomar parte en las deliberaciones, será requisito indispensable la presentación del recibo correspondiente al mes de la fecha. Habana 23 de Julio de 1908. El Secretario A. Machiá. 21-23-24-24 C. 2551

AVISOS RELIGIOSOS

PARROQUIA DE GUADALUPE

El domingo 26 del corriente, tendrá lugar en esta Santa Iglesia la solemne fiesta en honor de la Santísima Virgen del Carmen. A las 9 y media Misas de Comunión general. A las 9 y media Misas de Requiem, en la que oficiará el R. P. Miguel Simón, Escorial. Pronunciará el panegírico el Reverendo Padre Dr. Manuel de Jesús Doyal. La orquesta está a cargo del Sr. Rafael Pastor. El Párroco y la Camarera invitan a este acto a todos los fieles. 11376 4-2311

SOCIEDAD DE SAN VICENTE DE PAUL

FIESTAS RELIGIOSAS que se celebrarán con motivo del quincuagésimo aniversario de su fundación, los días 26 y 27 del corriente. DOMINGO 26 A las 7 a. m. Misa de comunión general, en la Iglesia de Nuestra Señora de la Merced. A las 8 y media a. m. Fiesta solemne en la misma Iglesia, con asistencia del Ilmo. y Rvdmo. Sr. Obispo Diocesano, oficiando los Reverendos Padres de la Compañía de Jesús y ocupando la Cátedra del Espíritu Santo el Pbro. Sr. Alfredo V. Caballero. LUNES 27 A las 8 a. m. Misa solemne de Requiem en la Iglesia de Nuestra Señora de Belén, oficiando los Reverendos Padres de la Congregación de la Misión y se aplicará en sufragio de las almas de los miembros de la Sociedad fallecidos desde su fundación al presente. El mismo día, con igual intención se aplicarán las misas rezadas que se celebren en las Iglesias de Nuestra Señora de Belén y Nuestra Señora de la Merced. Habana, Julio 15 de 1908. 11240 6-21

Advertisement for D. Manuel Blanco Pañeda, announcing his death and funeral arrangements. Includes text: 'D. MANUEL BLANCO PAÑEDA HA FALLECIDO después de recibir los Santos Sacramentos (Q. E. P. D.) Dispuesto el entierro para las cuatro de la tarde de mañana, sábado, los que suscriben, sobrinos y amigos suplican a las personas de su amistad que se sirvan concurrir a la casa núm. 15, altos, de la calle del Monserrate para acompañar el cadáver al Cementerio de Cristóbal Colón, con lo que recibirán gran favor. Habana 24 de Julio de 1908. Silverio Blanco—Francisco Nava Blanco—Manuel Blanco González—José Blanco—Juan Blanco Nizeta, (ausente)—Juan Blanco—Rodrigo Rodríguez—Francisco Villar—Jenaro Sierra—José Nicolás—Fermín Fernández—Doctor Agustín Varona G. del Valle. 2-24'

VIDA DEPORTIVA

Begatas en Kiel. Han tenido lugar en Kiel las primeras regatas del Yacht Club Imperial para las que estaban inscriptos 30 yachts.

El Meteor a cuyo bordo se encontraban el Emperador de Alemania, el Rey de Saxe y sus dos hijos, tomó la salida a las 10 y 5, llegando primero, Hamburgo segundo y Germania de Mr. Krupp von Eichen tercero.

Próximo salón alemán. Durante la sesión que tuvo el 11 de Diciembre pasado la federación de constructores alemanes de automóviles, se decidió no organizar el salón automóvil antes del primero de Diciembre de 1909.

El Automóvil Club Imperial ha tratado de hacer volver de su acuerdo a los constructores alemanes proponiéndoles organizar una gran exposición automóvil en Berlín en la primavera del año próximo.

También es muy probable que el salón automóvil alemán que se efectuará en Diciembre de 1909 no tenga como local a Berlín sino a Frankfurt; parece que los constructores alemanes esperan grandes resultados de esa descentralización.

El premio Armengaud ganado por Farman.

El campo de maniobras de Issy-les-Moulineaux fué teatro días pasados de experiencias muy interesantes; una de ellas ha valido a Henri Farman el ganar el premio de 10,000 francos que Mr. Armengaud jeune, el conocido ingeniero, fundó para ser concedido al primer aviador que, en 1908, efectuara en Francia un vuelo de quince minutos.

El mismo día que se efectuaron esas pruebas presentó la jornada un interés particular que permitió al restringido número de sportsmen que tuvieron acceso al campo de Issy-les-Moulineaux presenciar la lucha de dos tipos de aeroplanos, el biplano y el monoplano, el biplano tripulado por Mr. Farman y el monoplano tripulado por Bleriot. Cada uno de esos arriesgados constructores tenían sus partidarios entre los espectadores lo que hizo que las experiencias fueran seguidas con sumo interés.

Unos deseaban la victoria del amarillo (Bleriot) y otros las del gris-blanco, (Farman.)

La comisión del premio Armengaud estaba representada por cinco de sus miembros: Armengaud jeune, presidente, Archéacon, Chauviere, Delaporte y Ferber.

Además, una sociedad de ingenieros de Londres, la Junior Institution of Engineers, asistía a las pruebas y cada vuelo de los aviadores era acogido con los gritos tradicionales: Hip! Hip! hurrah!

He aquí el cronometraje de tres de los vuelos de Louis Bleriot: el primero duró 3 m., 9 s. 2/5; el segundo, 8 m. 24 s.; otro, 8 m. 23 s.; ese último representaba siete veces la circunferencia del terreno. Esos resultados se consideraban muy importantes a causa de que Louis Bleriot había tenido que luchar contra un fuerte viento y que además cambiaba.

Cerca de las ocho de la noche el viento calmó y entonces Henri Farman intentó una nueva experiencia con su Farman III.

El aeroplano se elevó cortando el aire como una flecha y manteniéndose a cinco ó seis metros encima del suelo. Doce veces dió la vuelta al terreno. Había recorrido aproximadamente 20 kilómetros en 20 m., 19 s. 3/5.

Farman con ese record ganó el premio del cuarto de hora, fundado por Mr. Armengaud jeune. Presente este último felicitó calurosamente al vencedor.

MANUEL L. DE LINARES.

Base Hall. Los Campeones americanos.

Juegos para hoy: He aquí el estado de los juegos de los Clubs de las Ligas Nacional y Americana, hasta el día de ayer:

Table with columns: Liga Nacional, Clubs, G., P. Rows include Pittsburgh, New York, Chicago, Filadelfia, Cincinnati, Boston, Brooklyn, Saint Louis.

Juegos para hoy: Hoy empiezan a jugar en sus terrenos los clubs del Este: Pittsburg en New York. Chicago en Brooklyn. Saint Louis en Filadelfia. Cincinnati en Boston.

Table with columns: Liga Americana, Clubs, G., P. Rows include Detroit, Saint Louis, Chicago, Cleveland, Filadelfia, Boston, Washington, New York.

Juegos para hoy: No hay anunciado ningún juego para hoy, por embarcarse los clubs del Este New York, Filadelfia, Bos-

ton y Washinton, para el Oeste, donde comenzarán mañana a jugar New York en Detroit; Filadelfia en Chicago; Boston en Cleveland y Washington en Saint Louis.

RAMÓN S. MENDOZA.

CRONICA DE POLICIA

REYERTA INTERNACIONAL

Anoche, después de las doce, las meretrices blancas Manuela Hallen, inglesa; Ana Luis, austriaca, y Ana Meller, americana, todas ellas vecinas de diferentes casas de lenocinio de la calle de San Isidro, sostuvieron una reyerta en la esquina de Compostela, la cual dió lugar a que se promoviera un gran escándalo y tuviese que intervenir la policía cubana.

Detenidas todas ellas, fueron llevadas a la estación de policía, donde el oficial de guardia levantó acta de lo ocurrido para dar cuenta al señor Juez competente.

Refiere la Hallen de que al trasladar por Compostela y San Isidro, le salió al encuentro la Ana Luis, la que con un palo la agredió, lesionándola, y al "intervenir" la americana Meller, recibió golpes de todos colores hasta hacerla caer al suelo.

La Hallen, según el certificado médico, presenta asimismo diferentes lesiones, que fueron calificadas de pronóstico leve.

Las querallantes y la "interventora" quedaron citadas para el día de hoy ante el tribunal de La Haya, conocido en la isla por Juzgado correccional.

INFRACCION DE LAS ORDENANZAS SANITARIAS

Por interesarlo el señor Juez correccional del primer distrito, el blanco francisco Vives Orts, vecino de la calle de Céspedes número 37, por no haber comparecido para la celebración de un juicio para que se le habia citado anteriormente, por infracción de los artículos 85 y 86 de las Ordenanzas Sanitarias.

El detenido ingresó en el Vivac.

EN UNA POSADA

Al pernoctar en la posada establecida en la calzada de Vives entre Aguilá y Florida, el blanco Francisco Pérez Pérez, vecino de Colón, provincia de Matanzas, al despertar en la mañana de ayer y ponerse el saco de vestir que había dejado al acostarse a la cabecera de su cama, notó que le habían sustraído diez pesos moneda americana y dos pesas plata.

Se ignora quien ó quienes sean los autores de este hecho.

EN UN CAFE

Por un vigilante del Cuerno de Policía Municipal, fueron detenidos anoche, en el café establecido en San Isidro esquina a Egidio, los blancos Luciano Formosa Aldas, carpintero, con domicilio en Paula 90, y Leopoldo Noriega, del comercio y vecino de la calzada del Cerro, por haberlos sorprendido en reyerta y promover un gran escándalo.

La policía, después de apagar los ánimos de Formosa y Noriega, los dejó citados para el Juzgado correccional.

LESION CASUAL

En el taller de maderas de los señores Planiol y Compañía, situado en Príncipe Alfonso esquina a Matadero, al estar trabajando en una de las máquinas el carpintero José Aguiar Vega, vecino de Vigía número 21, se causó una herida por avulsión en el dedo medio de la mano derecha.

El hecho fué casual y el estado del paciente es grave.

ROBANDO HUEVOS

En la Estación de Policía del Vedado, fueron presentados anoche por el vigilante 1163, los blancos Ramón Fulgencio González, vecino de Condesa número 6; José Victorero Baez, residente en Vapor 33; Juan Mesa Sánchez, del mismo domicilio que el anterior y el menor Carlos Valdés, de 9 años de edad, y sin residencia conocida, este último había sido asistido en el Centro de Socorros del Vedado de escoriaciones en la región molar izquierda.

Mesa acusa a los dos primeros de haber maltratado de obra al referido menor.

El González y Baez acusan a su vez al menor Valdés, de haberlo sorprendido robando huevos en el paradero de las guaguas del Príncipe.

De este hecho se dió cuenta al juzgado Correccional competente.

AMENAZAS CONDICIONALES

La blanca María Rosa López García, vecina de la finca "San Nicolás" en el Vedado, pidió auxilio a un vigilante de policía para detener al blanco Enrique Turbiano Primo, residente en Zubirana 24, a quien acusa de estarla amenazando de muerte constantemente, por negarse a continuar viviendo en su compañía.

También es acusado el Turbiano de haberse querido llevar varios objetos de una barbería propiedad de la querellante.

El detenido, que niega la acusación, fué remitido al Juzgador de guardia.

PRINCIPIO DE INCENDIO

En la casa quinta calle Real número 26 del barrio de Arroyo Naranjo, ocurrió anoche un principio de incendio, por haberse prendido fuego a la caseta en que reside el jardinero de la casa.

El fuego lo originó el haber caído varias chispas sobre dicha caseta, de una hoguera que habían hecho para quemar un montón de hojas secas.

El hecho no tuvo importancia, y no fué necesario dar la alarma de incendio.

Sección Mercantil

Mercado monetario

CASAS DE CAMBIO

Table with columns: Casa de Cambio, Tipo de moneda, Tasa. Includes Plata española, Calderilla, Billetes Banco Español, Oro americano, etc.

El tabaco en Vuelta Abajo

Hallamos en "La Libertad," de Artemisa, del 22 del corriente, las siguientes noticias:

"Durante la semana última, las escogidas en este pueblo han elaborado los siguientes tercios:

Andrés Bastón, 110; Luis Díaz, 47; Fausto Valdés, 28; Vicente Díaz, 58; Ciriano J. Pereda; 40; Gavino Alvarez, 70; Palacio y Cabrera, 45; Manuel Santibáñez, 70; Galatas y hermanos, 33; Francisco de Pedro, 42; total 543 tercios.

Nuestro Corresponsal "Altamira," en Consolación del Sur, nos escribe:

"A pesar de ser sumamente bajos los precios a que se está pagando el tabaco, nótese, a causa de las ventas, animación en toda esta comarca; a lo cual contribuyen también las 6 ó 8 escogidas que hay en el pueblo, donde, por ello, existe algún movimiento monetario."

El Corresponsal en Guane nos informa que el señor Domingo Méndez ha comprado algunas vegas en Portales y Teneria."

Sociedades y Empresas

Con fecha 19 de Mayo, se constituyó en ésta una sociedad con la denominación de Ortiz y Ca., para dedicarse a la representación de causas extranjeras y comisiones en general, siendo sus gerentes los señores don Juan F. Ortiz de la Maza Arendondo, don Pedro Otero Gntiérrez y don Manuel Ardois Rugero, quienes usarán indistintamente de la firma social.

Con fecha 2 del actual y efectos retroactivos al 28 de Febrero último, ha quedado disuelta la sociedad que giraba en esta plaza bajo la razón de Camino y Peón, adjudicándose el socio don Adolfo Peón Redondo todos los créditos activos y pasivos de la misma, cuyos negocios de sastrería y camisería continuarán bajo su solo nombre en el establecimiento titulado "El Incentivo," sito en la calle de la Muralla número 22.

Se ha constituido en Cienfuegos, con fecha 5 del corriente, una sociedad que girará en aquella plaza bajo la razón de G. Arias y Ca., la que se hace cargo de todos los créditos activos (no habiéndolos pasivos) y de la continuación de los negocios de importación y venta de sombreros a que se dedicaba bajo su solo nombre el señor don Juan García Arias, siendo gerentes de la misma sociedad, los señores don Juan García Arias, don Verferiano Núñez Fernández y don Francisco Mateo Touris.

Lonja del Comercio de la Habana

Table with columns: Ventas Efectuadas Hoy, Descripción, Precio. Includes 145 bariles jamón Escudo, 38 id. id. pierna id., etc.

Movimiento marítimo

EL TRAFALGAR

Con carga de tránsito entró en puerto ayer tarde procedente de Cienfuegos y Mariel el vapor noruego "Trafalgar" y saldrá hoy para Mobilia.

EL SYRIA

Procedente de Tampico y escalas fondeó en bahía hoy el vapor alemán "Syria" con carga y 50 pasajeros.

EL MASCOTTE

El vapor correo americano "Mascotte" entró en puerto en la mañana de hoy procedente de Knight Key con carga y 24 pasajeros.

EL TIMES

En lastre fondeó en bahía esta mañana el vapor noruego "Times" procedente de Cárdenas.

Este buque saldrá hoy para Mobilia.

EL VIRGINE

El vapor francés "Virginie" entró en puerto hoy procedente del Havre, con carga y pasajeros.

Este buque conduce a su bordo, de tránsito para Veracruz, árabes y unas cuantas jaulas conteniendo monos y osos.

El "Virginie" atracará al muelle de San José.

ENFERMO A BORDO

En el vapor alemán "Syria" que entró en puerto hoy procedente de Tampico ha llegado enfermo, de fiebre, un niño pasajero de dicho buque.

El "Syria" ha quedado en observación.

LA CUARENTENA

La cuarentena que existía entre varios puertos de Venezuela por existir la Peste Bubónica, ha sido extendida a las procedencias de Venezuela, Brasil, Uruguay, República Argentina é Isla de Trinidad.

EL BAIRE

Esta mañana entró en puerto procedente de Oriente el guarda-costas cubano "Baire."

FALLECIDO A BORDO

A bordo del vapor francés "Virginie" y en la travesía de Hamburgo a este puerto falleció el día 22 el cocinero de dicho buque Louis Allair á causa de una insolación.

INSERVIBLE

El remolcador "Pablo Gamiz" condujo esta mañana a la Playa de Cojimar, donde fué embarrancada, la lancha "Marina" de 200 toneladas con el objeto de que sea destrozada por las olas.

Dicha lancha pertenecía a la Compañía Havana Coal and se encontraba en estado inservible.

Vapores de travesía

SE ESPERAN

- 25-Castaño, Liverpool y escalas.
27-Morro Castle, New York.
27-Segura, Veracruz y Progreso.
27-Excelsior, New Orleans.
28-Montevideo, Veracruz.
29-Saratoga, New York.
29-Pío IX, Barcelona y escalas.
29-Niceto, Liverpool.
31-Sabor, Tampico y Veracruz.
31-Antonio López, Cádiz y escalas.

- 1-Reina María Cristina, Bilbao.
1-La Navarre, Saint Nazaire.
2-Allemania, Tampico y Veracruz.
3-México, New York.
3-Mérida, Veracruz y Progreso.
4-Miguel Gallart, Barcelona.
4-Heigoland, Bremen y escalas.
4-A de Larrinaga, Buenos Aires.
4-Cayo Largo, Amberes.
5-Havana, New York.
6-Gracia, Liverpool.
14-La Navarre, Veracruz.
14-Progreso, Galveston.

SALDRAN

- 25-Syria, Coruña y escalas.
25-Havana, New York.
25-Galveston, Galveston.
27-Morro Castle, Progreso y Veracruz.
28-Segura, New York.
29-Montevideo, New York y escalas.
30-Excelsior, New Orleans.

- 1-Sabor, Canarias y escalas.
1-Saratoga, New York.
2-Antonio López Coruña y escalas.
2-Reina María Cristina, Veracruz.
2-La Navarre, Veracruz.
3-Allemania, Vigo y escalas.
3-México, Progreso y Veracruz.
4-Mérida, New York.
10-A de Larrinaga, Buenos Aires.
15-La Navarre, Saint Nazaire.

VAPORES COSTEROS

SALDRAN

Cosme Herrera, de la Habana todos los martes, á las 5 de la tarde, para Sagua y Caibarién.

Alava II, de la Habana todos los miércoles á las 5 de la tarde, para Sagua y Caibarién, regresando los sábados por la mañana. - Se despacha a bordo. - Vluada de Zulueta.

Puerto de la Habana

BUQUES DE TRAVESIA ENTEADAS

- Día 23: De Cienfuegos y Mariel en 3 días vapor noruego Trafalgar capitán Thoren, toneladas 2187 con carga de tránsito a L. V. Place.
Día 24: De Tampico y escalas en 6 días vapor alemán Mascotte capitán White, toneladas 597 con carga y 50 pasajeros a H. y Rasch.
De Knight Key y escalas en 12 horas vapor americano Mascotte capitán White, toneladas 584 con carga y 24 pasajeros a G. Lawton Childs y comp.
De Cárdenas en medio día, vapor noruego Times capitán Gomp, toneladas 2096 en lastre a L. V. Place.
De Havre y escalas en 25 días vapor francés Virginie capitán Brevet toneladas 5579 con carga y 17 pasajeros a E. Geye.

SALIDAS

- Día 23: Para Buenos Aires y escalas vía Boston vapor inglés Hostilius.
Día 24: Para Knights Key y escalas vapor americano Mascotte.
Para Mobilia vapor noruego Times.
Para Mobilia vapor noruego Trafalgar.
Para Apalachicola barca uruguayana Luis.

APERTURAS DE REGISTRO

- Día 24: Para New York vapor americano Segura por Zaido y comp.
Para Buenos Aires y escalas vía Boston vapor inglés Hostilius por Quesada y Co.
Para New York vapor americano Havana por Zaido y comp.
Para Mobilia vapor noruego Times por L. V. Place.
Para New York, Cádiz, Barcelona y Génova vapor español Montevideo por M. Otaduy.
Para Hamburgo y escalas vía Coruña y Santander vapor alemán Syria por H. y Rasch.

BUQUES CON REGISTRO ABIERTO

- Para Veracruz y escalas vapor americano Mérida por Zaido y comp.
Para Coruña y Santander vapor español Allemania por M. Otaduy.
Para Buenos Aires y escalas vía Boston vapor inglés Hostilius por Quesada y Co.
Para New York vapor americano Havana por Zaido y comp.
Para Mobilia vapor noruego Times por L. V. Place.
Para New York, Cádiz, Barcelona y Génova vapor español Montevideo por M. Otaduy.
Para Hamburgo y escalas vía Coruña y Santander vapor alemán Syria por H. y Rasch.

BUQUES DESPACHADOS

- Día 24: Para Apalachicola barca uruguayana Luis por C. L. Delmas.
En lastre.
Para Buenos Aires y escalas vía Boston vapor inglés Hostilius por Quesada y Co. 20 cajas dulces.
50 bariles azúcar.
Día 24: Para Knights Key y escalas vapor americano Mascotte por G. Lawton Childs y Co.
En lastre.
Para Mobilia vapor noruego Trafalgar por L. V. Place.
1000 toneladas asfalto.

REGISTRO CIVIL

Julio 22

NACIMIENTOS

Distrito Norte. - 2 varones blancos legítimos; 1 hembra negra natural; 2 hembras blancas naturales; 1 varón blanco natural.
Distrito Oeste. - 2 varones blancos legítimos; 3 varones blancos naturales.

MATRIMONIOS

Distrito Sur. - Catalina Alemán, 83 años, Canarias; Factoría 28, Arterio esclerosia; Joaquín Herrera, 74 años, Habana, Concepción de la Valla 12, Cálculos biliares.
Distrito Oeste. - Antonio López, 28 años, España; La Misericordia, Parálisis; Mercedes Arnao, 64 años, Habana, San Miguel 181, Arterio esclerosia; Manuel Martínez 28 años, España; La Benédicita, Piobro trífido; Aurelio Marrero, 23 años, Habana, Jesús del Monte 461, Tuberculosis; María Inés Prieto, 18 años, Santos 37, Breda 30, Eristipela; Juana Cruz 11 meses, Habana, San Miguel 282, Gastro enteritis; Prudencio Ruiz España, 28 años, Q. Dependientes, Pneu-

DEFUNCIONES

Distrito Norte. - Teresa Soto, 84 años, España, Espada 8, Debilidad cardíaca; Oscar Alpurga, 41 años, Habana, Tricornia, Asistido; Joaquín Valdés, 8 meses, id, Blanco 41, Meningitis.
Distrito Sur. - Catalina Alemán, 83 años, Canarias; Factoría 28, Arterio esclerosia; Joaquín Herrera, 74 años, Habana, Concepción de la Valla 12, Cálculos biliares.
Distrito Oeste. - Antonio López, 28 años, España; La Misericordia, Parálisis; Mercedes Arnao, 64 años, Habana, San Miguel 181, Arterio esclerosia; Manuel Martínez 28 años, España; La Benédicita, Piobro trífido; Aurelio Marrero, 23 años, Habana, Jesús del Monte 461, Tuberculosis; María Inés Prieto, 18 años, Santos 37, Breda 30, Eristipela; Juana Cruz 11 meses, Habana, San Miguel 282, Gastro enteritis; Prudencio Ruiz España, 28 años, Q. Dependientes, Pneu-

RESUMEN

Table with columns: Nacimientos, Matrimonios, Defunciones. Values: 11, 3, 12.

Julio 23

NACIMIENTOS

Distrito Norte. - 1 varón blanco legítimo.
Distrito Este. - 2 varones blancos legítimos; 1 hembra blanca legítima; 1 varón blanco natural.
Distrito Oeste. - 4 hembras blancas legítimas.

MATRIMONIOS

Distrito Oeste. - Carlos Martínez con Juana Ballastera.
Distrito Norte. - Emilia Sánchez, 70 años, Habana, Blanco 33, Esclerosis cardio vascular.
Distrito Sur. - Juan Morera, 37 años, Alquízar, Daria 12, Hernia estrangulada; Eloisa Monserat, 40 años, Habana, Misión 114, Aterosclerosis; Lay Hou, 32 años, Canton, 20 años, Tuberculosis; Rita Cervantes, 22 años, Gervasio 98, Gastro enteritis; Zola Díaz, 1 año, Suroeste 17, Breda 30, Eristipela; Elena Sánchez, 3 meses, Alcantarilla 12, Enteritis.

Distrito Este. - Josefá González, 32 años, Los Palacios, H. Paula, Tuberculosis.
Distrito Oeste. - Mario Parreño, 3 meses, J. Peregrino 72, Gastro enteritis; Manuel Rivero, 12 meses, Cruz del Padre 7, Quemaduras por el fuego; Carmen Alfonso, 15 años, G. Melena, Cerro 725, Diabetes; Rosario González, 32 años, Habana, San Salvador 35, Enteritis; José Antonio González, 22 años, Villanueva 32, Tuberculosis; José Vidal, 7 días, San Rafael 141, Debilidad congénita; José Reina, 1 mes, Cerro 598, Bronquitis capilar; Víctor Ortega, 3 años, Gertrudis 1, Congestión cerebral; Manuel Valdés, 30 años, Habana, J. del Monte 291, Tuberculosis.

RESUMEN

Table with columns: Nacimientos, Matrimonios, Defunciones. Values: 9, 1, 15.

Empresas Mercantiles y Sociedades

Aviso.-A los Sres. Accionistas de la Sociedad Anónima "LA REGULADORA".

Por orden del Sr. Presidente se advierte a sus asociados que, no habiéndose efectuado la Junta General el día 19 del corriente por falta de concurso; que ésta tendrá lugar con el número que concurre el próximo Domingo 28 del medio día y en el mismo local del "Centro Asturiano".

ASOCIACION DE DEPENDIENTES DEL COMERCIO DE LA HABANA

SECRETARIA

LICITACION DE ARRENDAMIENTO

Por acuerdo de la Directiva se saca a pública licitación el arrendamiento de las Casas y Vidriera de tabacos que se tienen establecidos en el edificio del Centro Social. El Pliego de Condiciones estará de manifiesto en esta Secretaría desde hoy, al lunes próximo de 8 a 10 de la mañana, de 12 a 4 de la tarde y de 7 a 9 de la noche, á disposición de las personas que les interese y deseen presentar proposiciones para esta licitación.

Esta tendrá efecto por ante la Directiva en el Salón de Sesiones del Centro, el próximo lunes día 27 del mes en curso á las 8 de la noche.

Habana, 21 de Julio de 1908.

El Secretario, Mariano Panfilius, 61-21-1m-26

ASOCIACION DE DEPENDIENTES DEL COMERCIO DE LA HABANA

SECRETARIA

A las siete y media de la noche del próximo domingo 26 del actual se efectuará la Junta General ordinaria correspondiente al Segundo trimestre del corriente año. Esta se celebrará en el Salón de Pliegos del Centro de la Asociación, y la entrada al mismo será por la calle del Prado donde los Sres. Socios presentarán el recibo correspondiente al mes actual á fin de tomar nota de él, entregándosele una papeleta para la entrada en Junta y votación.

Se advierte que con arreglo al Inciso Cuarto del Artículo 11 de los Estatutos, sólo tienen derecho a concurrir á dicho acto y tendrán voz y voto los socios inscriptos con tres meses de antelación.

Se recomienda a los Sres. Socios concurrir con anticipación á las horas indicadas al objeto de no demorar el comienzo de la Sesión.

En esta Secretaría se encuentran á disposición de los mismos, desde el Viernes 24, ejemplares impresos de la Memoria del trimestre referido de que se ha de dar cuenta. Lo que de orden del Sr. Presidente, comunico por este medio para conocimiento de los Sres. Asociados.

Habana, Julio 20 de 1908.

El Secretario, Mariano Panfilius, 61-21-1d-26

Vapores de travesía

VAPORES CORREOS de la Compañía Transatlántica

ANTES DE ANTONIO LOPEZ Y C

EL VAPOR Reina Maria Cristina

capitán Fernandez

saldrá para VERACRUZ y TAMPICO sobre el 2 de Agosto llevando la correspondencia pública.

Los billetes de pasaje para dicho puerto serán expedidos hasta el día de la salida. Las pólizas de carga se firmarán por el Consignatario antes de correrlas, sin cuyo requisito serán nulas.

Se reciben los documentos de embarque hasta el día 27 y la carga á bordo hasta el día 28. La correspondencia solo se admite en la Administración de Correos.

EL VAPOR MONTEVIDEO

capitán Oyarbide

saldrá para New York, Cádiz, Barcelona y Génova el 23 de Julio á las doce del día, llevando la correspondencia pública.

Admite carga y pasajeros á los que se ofrece el buen trato que esta antigua Compañía tiene acreditado en sus diferentes líneas.

También recibe carga para Inglaterra, Hamburgo, Bremen, Amsterdam, Rotterdam, Amberes y demás puertos de Europa con cobocimiento directo.

Habaneras

Santa Cristina hoy.
Son varias las damas que están de días.
Entre ellas: la respetable señora Cristina Botet de Gelats, y su interesante hija Cristina Gelats de Méndez.
La muy celebrada joven señora Cristina Pajals de Alvarez.
Y este bouquet de lindas señoritas: Cristina Montero, Cristina López Gobel, Cristina Hernández Miró, María Cristina Sevilla y María Cristina Parra.
De días está también una bellísima y gentil señorita, Maucha Marqués.
Adorable.
Muchas dichas y felicidades para todas.

Soberbia fiesta la del Unión Club, la distinguida sociedad que preside en la actualidad, aunque transitoriamente, caballero tan cumplido como el señor Eloy Martínez, ofreció anoche.
Comenzó, según se dijo, por una comedia.
En la sala principal, donde se encuentran los retratos de los primeros Presidentes del Club, se instaló la mesa, que afectaba la forma de una H, artísticamente adornada con flores.
Fue Algeciras, el popular restaurant que posee Higinio Martínez—un antiguo compañero—el que sirvió la comida, merecedora por todos conceptos al mayor elogio.
Presidía la mesa el que con el beneplácito de todos ocupa la presidencia del Club. A su derecha tenía al Mayor General señor Alejandro Rodríguez y a su izquierda a caballero tan distinguido como el doctor Federico Mora.
La relación de comensales está nutrida de nombres, en su mayor parte de amigos muy queridos.
El doctor Miguel Angel Cabello, a quien tanto estimo, encabezaba la relación.
La completaban los siguientes caballeros: Rafael María Angulo, Carlos M. Alzugaray, Lorenzo Angulo, Francisco Montalvo, Orestes Ferrera, Eduardo C. Poy, Andrés Valdés Pagés, Aniceto Valdivia, José de J. Monteagudo, Ernesto Longa, Francisco Ruz, Carlos Font y Sterling, Felipe Díaz Alum, Federico Torralbas, Luis de Solo, Antonio González Cabarga, Manuel Ecaz Rojas, Luis Menocal, Francisco de Armas, José Primelles, Manuel V. Montalvo, T. Sonderhof, Pepito Angulo, Miguel Varona, Francisco Arango y Mantilla, Manuel Menéndez, Martín Glyn, Gerardo Portela, Antonio Rivero, Rafael Pozzo, Hilario González, Segundo Alvarez, Enrique Hernández Miyares, Juan Antonio Lasa, Enrique Fontanills, Manuel González Gómez, Miguel Arango, Enrique Aldabó, Arturo Primelles, Miguel Embil, Jorge E. Finlay, Manuel Francisco Calvo, Luis Piñón, Pablo Curbelo.

Imposible recordar comida más simpática. Todo se anababa para contribuir a su mayor encanto. La alegría y la más franca cordialidad se entronizaron durante el tiempo que ella duró.
Hubo brindis. Iniciólos Eloy Martínez con breves palabras, designando al doctor Ferrera para que hablara.
Y este simpático caballero agotó su gracejo en obsequio de los concurrentes, sosteniendo la hilaridad de todos durante su peroración.
El querido secretario del Club, el doctor Cabello, pronunció inspiradas frases para celebrar la gestión del señor Martínez, elogios que fueron justos y unánimemente aprobados.
El Conde Kostia recitó *El brindis*, la preciosa composición poética de López García.
Enrique Hernández Miyares, el querido compañero y amigo, recitó la inspirada y bonita composición *De sobremesa*.
Ambos fueron ovacionados.
Terminada la comida comenzó una tunda cinematográfica, que amenizó el joven pianista Roman.
Y entre la mayor de las alegrías terminó la fiesta, tan agradable y tan simpática, que ha motivado el interés unánime de los socios para pedir que no sea la última.
Que desde luego no será.

Debido al esfuerzo noble y generoso de Panchito Chacón, el leído *Santi-Báñez de El Triunfo*, in-ficase una campaña en honor del gran actor dramático cubano señor Pablo Pildain, que atraviesa en la actualidad por angustiosa situación.
Recoge el Conde Kostia la idea lanzada por *Santi-Báñez*, y la apoya con calor al objeto de conseguir que todas las empresas teatrales de esta capital se pongan de acuerdo para ofrecer una función a favor del veterano artista.
Hago mía la idea de tan queridos

compañeros, apoyándola con verdadero calor.
Cuéntase ya con el concurso siempre generoso de Eusebio Azue, que ha prometido hacer todo lo posible por cooperar al mayor éxito de la fiesta.
Ahora bien, esta función que se prepara urge celebrarla lo más pronto posible. Mucho tiempo hace que el viejo y popular actor no cuenta con más entradas que las que le produce un cortísimo número de clases de Declamación, con las cuales no puede apenas cubrir sus necesidades y las exigencias de su hogar, en el que reina una virtuosa y sufrida compañera que con él comparte sus penas y alegrías.
Opóngamos a la ola cinematográfica, que ha arrollado a Pildain, los sentimientos caritativos de las empresas teatrales y del buen pueblo de la Habana.

Payret sigue por la senda de los grandes triunfos.
La función de moda de ayer culminó en un soberbio acontecimiento social.
Reunieron en la sala del coliseo del doctor Saaverio las familias más distinguidas de la sociedad habanera.
Hoy debutará el doctor Jiménez con experimentos que aseguran ser científicos.
El público juzgará.

¡Cuánta animación hay para la fiesta del Casino Español mañana en la Playa de Marianao!
El Comité de Fiestas ha accedido a la razonada petición hecha por Lorenzo Angulo el galano *confre de La Tucha*, y ha acordado que se supriman las exigencias del traje. Podrá pues, cada cual, asistir con el traje que crea conveniente. Nada de frac ni smoking.
A las ocho y media en punto saldrá de la estación de Villanueva un tren especial que irá directamente a la Playa. Regresará a la una.
Ya se han inscripto algunos *Socios de Verano*. Los que no lo hayan hecho aún, deben saber que la Comisión que entiende con tales inscripciones estará mañana hasta las cinco de la tarde en el local del Casino.
Es de augurarse el éxito.

Viernes de moda hoy en Albisu.
La Presa ha combinado un excelente programa en honor de las damas.
Grandes fiestas prepara la "Sociedad de San Vicente de Paul" para celebrar el quincuagésimo aniversario de su fundación en esta ciudad.
Comenzarán el domingo 26.
Mañana publicará el programa.
MIGUEL ANGEL MENDOZA.

Vestidos de caja, en Warrantol Nansouk y encaje desde \$8.48 oro en "LE PRINTEMPS" OBISPO Y COMPOSTELA
VARIEDADES
EL EMBELECCIMIENTO POR EL HIELO
¡Han oído nuestras bellas lectoras hablar del tratamiento de la belleza por el hielo? ¡Han probado a helarse las incipientes arrugas del cutis o a interrumpir con el frío del agua congelada una prematura e indiscreta obesidad?
Esta es la última novedad que han inventado los profesores de belleza; mejor dicho, no la han inventado, sino que la han copiado de las japonesas. Es un tratamiento que fortalece los músculos, rejuvenece la fisonomía, quita las arrugas, comunica a las mejillas un sonrosado color propio de la salud y da al cutis una blancura infantil. Es un tratamiento con dos grandes ventajas: baratura y sencillez práctica. No requiere otra cosa que un pedazo de hielo bastante grande, liso y suave, porque un témparo resquebrajado ó rugoso no serviría para nada. Es absolutamente preciso que el trozo de hielo tenga por lo menos una cara tan lisa como una plancha, pues precisamente lo que hay que hacer con él es plancharse la piel y los músculos.
De un modo indirecto, la plancha de hielo impide ese contratiempo para la belleza femenina que llamamos gordura. Su aplicación evita ese primer ablandamiento de la cara que precede a la formación de papada, a la hinchazón de las mejillas y a otros síntomas de la obesidad.
Todavía sirve para algo más el hielo empleado al exterior: para estimular la circulación de la sangre en la piel de la cara. En ésta, la piel está más expuesta al aire y peor nutrida

que en cualquier otra parte del cuerpo. Todo lo que estimula la circulación de la sangre da buen color al rostro.
El modo de emplear el trozo de hielo se reduce a cogerlo con la mano y frotarse con su parte más lisa aquellas regiones de la cara y del cuerpo donde más pronto se forman arrugas, es decir, las sienes, los ángulos de los ojos, el entrecejo, la barbilla, el cuello y el pecho.
CHICOS PARA JUGAR CON MONOS
Un chiquillo ha sido empleado por las autoridades del Jardín Zoológico de Copenhague con el único fin de que pase los días encerrado en la jaula del chimpancé. Su único deber es consentir que el mono se divierta a costa suya; es decir, que debe ser para él una especie de muñeco humano.
Los monos antropomorfos se parecen a los niños en que, si no se les divierte a todas horas, acaban por enfermarse de aburrimiento. Consecuencia de este "spleen" simiesco, son la tisis y otras enfermedades que matan en nuestros climas a la mayor parte de estos animalitos. El célebre Barnum fué el primero que se fijó en este hecho. Su colección de chimpancés, orangutanes y gorilas era la más completa y más saludable del mundo. Todo ello se debía solamente a que cada mono tenía por compañero a un criadito negro. Barnum pagaba muy bien a estos muchachos, con el tiempo llegaban a querer a los monos como si fuesen sus hermanos. Uno de ellos llegó hasta el punto de querer suicidarse cuando murió el chimpancé a quien servía de compañero.
El profesor Garner, que pasó tanto tiempo en los bosques de Africa observando la vida de los monos, refiere que los niños indígenas juegan y se divierten con los chimpancés jóvenes cautivos, como si éstos fuesen también muchachos. Mr. Garner está en la firme creencia de que los niños negros y los monitos jóvenes se entienden en un idioma común a ambos.

En el arroyo de la vide descalzita de pie y pierna, chupándose una colilla de un cigarro *La Eminencia*.
La nota final.—
Examen de Geografía:—
¿Hábleme usted de Marco Polo.
—¿De cuál? ¿Del ártico ó del antártico?

Actualidades
A pesar de lo desagradable del tiempo "Actualidades" estaba anoche convertido en un Eden. En un palco lucían gallardas tres lindas admiradoras de la Mery Bruny que todas las noches le regalaban flores.
La sugestiva Imperio cantó un nuevo cómpit que fué recibido con frínticos aplausos.
Ya estén en camino "Los Keller" (fantoques humanos) que debutarán para primeros de Agosto; de este número se hacen muchos elogios.
El famoso Tio Roque, de Juliano, está preparando la maleta para regresar a España, pero antes se despedirá de la Habana con un beneficio.
"La Cueva de los Tesoros" donde luce su tesoro de voz la discreta joven Amparito, y "El Cabrero," cinta propia para reír con las ocurrencias del gracioso Claudio Costa, se estrenan esta noche en segunda tanda.

TEATRO NACIONAL
EMPRESA PRADA-COSTA
Miss Alice de Garne y el profesor KFOGH
EXITO. El salto de la muerte en bicicleta por
LOS CASTELLANE
HERMANAS BERAZA
Triunfo de BYERS y HERMANN

PUBLICACIONES
El Quinque Americano.
Esta famosa revista mensual, no cesa de darnos todo género de notas y detalles de cuantos hechos históricos se relacionan con la vida de España en América y con los orígenes de las familias más prominentes de Cuba.
El último número de "El Curioso Americano" llegado a nosotros contiene numerosos y valiosísimos trabajos, entre los cuales nos ha llamado la atención el "Catálogo genealógico" de apellidos cubanos que empieza con Antonio de la Luz y Do-Bezo y José Cipriano de la Luz y Caballero.
Felicitamos al culto director de "El Curioso Americano" don Manuel Pérez Beato que sin cesar se afana por publicar trabajos que tanto ilustran.

TEATRO ALBISU
"LA PRESA"
La zarzuela en un acto y en verso:
DRAMA CONYUGAL
Triunfo de una obra de actualidad:
"Un Guajiro en la Habana."
Exito de la revista
CROMOS Y POSTALES

GACETILLA
Por los teatros.—
Las tres tandas del Nacional que anuncia para esta noche se cubrirán con magníficas vistas cinematográficas y en los intermedios varietés.
En Payret se estrenan cuatro películas y además se exhiben otras de gran mérito.
Al final de cada tanda trabajarán la notable familia Merodia, los pequeños Helene et Moris y Les Santanelles que anoche debutaron con extraordinario éxito.
Empieza en Albisu con la zarzuela "Drama conyugal," obra en la cual obtiene el joven La Presa un buen éxito.
A segunda hora irá "Un guajiro en la Habana," por la señorita González.
La tercera tanda se llena con "Cromos y postales."
Función de moda.
Buen programa es el combinado para la función de hoy por los señores Adot y Argudin, empresarios del popular teatro de Martí.
Habrá cuatro tandas y en éstas se exhibirán magníficas vistas cinematográficas.
Tip Top, el notable imitador hará las delicias del público con sus imitaciones y el caballero Felip, el gran ventrílocuo presentará nuevos trabajos con su compañía de muñecos.
En Actualidades se estrenan dos películas: "La cueva de los tesoros" y "El cabrero."
Bailarán Pastora Imperio, Encarnación Martínez y El Galleguito y Les Mary Bruni, cantarán bonitos duetos.

Payret
Gran noche la de ayer. Se congregó en este teatro el mundo elegante de la Habana, donde disfrutó de una velada deliciosa. El mal tiempo no consiguió deslucir la fiesta.
Debutaron "Les Santanelles". Hermoso número, de gran novedad, presentado con un lujo y una "mise en scene" pocas veces vistas. La acción pasa en la misma puerta del infierno. Es un juego de transformaciones y oalles originalísimos.
A la terminación del acto, hicieron a "Les Santanelles" presentarse muchas veces en escena. Ella es una buena moza; él un buen artista.
Signen entusiasmado Merodia, Miss Mary y sus grooms y Helene et Moris; estos extraordinariamente.
Hoy gran día. Debuta el doctor Jiménez, hipnotizador, telepático y adivinador del pensamiento.
Hemos oído hacer grandes elogios de este número. Mañana diremos si son justificados.
Se estrenan hoy la cinta "El hijo de la montaña".

Albisu
Hoy, viernes de moda, reza en Albisu un cartel con las mejores obras últimamente estrenadas.
"Drama conyugal", obra de transformaciones en la que La Presa se distingue notablemente, va en primera tanda.
A segunda hora, la revista de actualidad palpitante "Un guajiro en la Habana", que con tanto éxito se es-

trenó hace días. Y en tercera tanda, la siempre aplaudida "Cromos y postales", que más gusta cuanto más representaciones alcanza.
Martí
En breve debutará el "Hombre Mono." Ya tarda en presentarse este excelente artista. Está haciendo falta.
Hoy se estrenan dos vistas: "Instituto de la belleza" y "Caza del león."
Trabajan el Caballero Felip y Tip-Top. No vale aquello de que de lo bueno poco. Son mucho tres tandas, para dos artistas por buenos que sean, y conste que a esto dos los tenemos por notables.

Un folleto.—
Atentamente dedicado por sus autores, los doctores "Manolo" Secades y Horacio Díaz Pardo, hemos recibido un folleto titulado: "Los mitins al aire libre."
Gracias por la atención.
Nuevo danzón.—
Se nos obsequia con un ejemplar del danzón que con el título *Napoleón* ha compuesto el señor A. Torroella hijo, dedicado al popular autor y actor señor Gustavo Robreño.
Gracias.
Menos mal.—
En el arroyo de la vide descalzita de pie y pierna, chupándose una colilla de un cigarro *La Eminencia*.
La nota final.—
Examen de Geografía:—
¿Hábleme usted de Marco Polo.
—¿De cuál? ¿Del ártico ó del antártico?

Actualidades
A pesar de lo desagradable del tiempo "Actualidades" estaba anoche convertido en un Eden. En un palco lucían gallardas tres lindas admiradoras de la Mery Bruny que todas las noches le regalaban flores.
La sugestiva Imperio cantó un nuevo cómpit que fué recibido con frínticos aplausos.
Ya estén en camino "Los Keller" (fantoques humanos) que debutarán para primeros de Agosto; de este número se hacen muchos elogios.
El famoso Tio Roque, de Juliano, está preparando la maleta para regresar a España, pero antes se despedirá de la Habana con un beneficio.
"La Cueva de los Tesoros" donde luce su tesoro de voz la discreta joven Amparito, y "El Cabrero," cinta propia para reír con las ocurrencias del gracioso Claudio Costa, se estrenan esta noche en segunda tanda.

TEATRO NACIONAL
EMPRESA PRADA-COSTA
Miss Alice de Garne y el profesor KFOGH
EXITO. El salto de la muerte en bicicleta por
LOS CASTELLANE
HERMANAS BERAZA
Triunfo de BYERS y HERMANN

PUBLICACIONES
El Quinque Americano.
Esta famosa revista mensual, no cesa de darnos todo género de notas y detalles de cuantos hechos históricos se relacionan con la vida de España en América y con los orígenes de las familias más prominentes de Cuba.
El último número de "El Curioso Americano" llegado a nosotros contiene numerosos y valiosísimos trabajos, entre los cuales nos ha llamado la atención el "Catálogo genealógico" de apellidos cubanos que empieza con Antonio de la Luz y Do-Bezo y José Cipriano de la Luz y Caballero.
Felicitamos al culto director de "El Curioso Americano" don Manuel Pérez Beato que sin cesar se afana por publicar trabajos que tanto ilustran.

TEATRO ALBISU
"LA PRESA"
La zarzuela en un acto y en verso:
DRAMA CONYUGAL
Triunfo de una obra de actualidad:
"Un Guajiro en la Habana."
Exito de la revista
CROMOS Y POSTALES

GACETILLA
Por los teatros.—
Las tres tandas del Nacional que anuncia para esta noche se cubrirán con magníficas vistas cinematográficas y en los intermedios varietés.
En Payret se estrenan cuatro películas y además se exhiben otras de gran mérito.
Al final de cada tanda trabajarán la notable familia Merodia, los pequeños Helene et Moris y Les Santanelles que anoche debutaron con extraordinario éxito.
Empieza en Albisu con la zarzuela "Drama conyugal," obra en la cual obtiene el joven La Presa un buen éxito.
A segunda hora irá "Un guajiro en la Habana," por la señorita González.
La tercera tanda se llena con "Cromos y postales."
Función de moda.
Buen programa es el combinado para la función de hoy por los señores Adot y Argudin, empresarios del popular teatro de Martí.
Habrá cuatro tandas y en éstas se exhibirán magníficas vistas cinematográficas.
Tip Top, el notable imitador hará las delicias del público con sus imitaciones y el caballero Felip, el gran ventrílocuo presentará nuevos trabajos con su compañía de muñecos.
En Actualidades se estrenan dos películas: "La cueva de los tesoros" y "El cabrero."
Bailarán Pastora Imperio, Encarnación Martínez y El Galleguito y Les Mary Bruni, cantarán bonitos duetos.

Payret
Gran noche la de ayer. Se congregó en este teatro el mundo elegante de la Habana, donde disfrutó de una velada deliciosa. El mal tiempo no consiguió deslucir la fiesta.
Debutaron "Les Santanelles". Hermoso número, de gran novedad, presentado con un lujo y una "mise en scene" pocas veces vistas. La acción pasa en la misma puerta del infierno. Es un juego de transformaciones y oalles originalísimos.
A la terminación del acto, hicieron a "Les Santanelles" presentarse muchas veces en escena. Ella es una buena moza; él un buen artista.
Signen entusiasmado Merodia, Miss Mary y sus grooms y Helene et Moris; estos extraordinariamente.
Hoy gran día. Debuta el doctor Jiménez, hipnotizador, telepático y adivinador del pensamiento.
Hemos oído hacer grandes elogios de este número. Mañana diremos si son justificados.
Se estrenan hoy la cinta "El hijo de la montaña".

Albisu
Hoy, viernes de moda, reza en Albisu un cartel con las mejores obras últimamente estrenadas.
"Drama conyugal", obra de transformaciones en la que La Presa se distingue notablemente, va en primera tanda.
A segunda hora, la revista de actualidad palpitante "Un guajiro en la Habana", que con tanto éxito se es-

Y en Alhambra se estrena a primera hora "El harem de Ernesto".
Repítase la misma obra a segunda hora.
Nada más.
Al señor Alcalde.—
No podría nuestra primera autoridad municipal dictar algunas disposiciones encaminadas a prohibir el derroche de voladores que hasta altas horas de la noche se hace durante la celebración de los mitins políticos?
Bueno es que se permita hasta las once de la noche por ejemplo, pero creemos que no hay derecho alguno que impida al ciudadano a descansar tranquilamente durante la noche de las fatigas del día.
Trasladamos esta súplica al doctor Azcárate, seguros de que ha de atenderla, en nombre del vecindario de la Habana.

Un folleto.—
Atentamente dedicado por sus autores, los doctores "Manolo" Secades y Horacio Díaz Pardo, hemos recibido un folleto titulado: "Los mitins al aire libre."
Gracias por la atención.
Nuevo danzón.—
Se nos obsequia con un ejemplar del danzón que con el título *Napoleón* ha compuesto el señor A. Torroella hijo, dedicado al popular autor y actor señor Gustavo Robreño.
Gracias.
Menos mal.—
En el arroyo de la vide descalzita de pie y pierna, chupándose una colilla de un cigarro *La Eminencia*.
La nota final.—
Examen de Geografía:—
¿Hábleme usted de Marco Polo.
—¿De cuál? ¿Del ártico ó del antártico?

Actualidades
A pesar de lo desagradable del tiempo "Actualidades" estaba anoche convertido en un Eden. En un palco lucían gallardas tres lindas admiradoras de la Mery Bruny que todas las noches le regalaban flores.
La sugestiva Imperio cantó un nuevo cómpit que fué recibido con frínticos aplausos.
Ya estén en camino "Los Keller" (fantoques humanos) que debutarán para primeros de Agosto; de este número se hacen muchos elogios.
El famoso Tio Roque, de Juliano, está preparando la maleta para regresar a España, pero antes se despedirá de la Habana con un beneficio.
"La Cueva de los Tesoros" donde luce su tesoro de voz la discreta joven Amparito, y "El Cabrero," cinta propia para reír con las ocurrencias del gracioso Claudio Costa, se estrenan esta noche en segunda tanda.

TEATRO NACIONAL
EMPRESA PRADA-COSTA
Miss Alice de Garne y el profesor KFOGH
EXITO. El salto de la muerte en bicicleta por
LOS CASTELLANE
HERMANAS BERAZA
Triunfo de BYERS y HERMANN

PUBLICACIONES
El Quinque Americano.
Esta famosa revista mensual, no cesa de darnos todo género de notas y detalles de cuantos hechos históricos se relacionan con la vida de España en América y con los orígenes de las familias más prominentes de Cuba.
El último número de "El Curioso Americano" llegado a nosotros contiene numerosos y valiosísimos trabajos, entre los cuales nos ha llamado la atención el "Catálogo genealógico" de apellidos cubanos que empieza con Antonio de la Luz y Do-Bezo y José Cipriano de la Luz y Caballero.
Felicitamos al culto director de "El Curioso Americano" don Manuel Pérez Beato que sin cesar se afana por publicar trabajos que tanto ilustran.

TEATRO ALBISU
"LA PRESA"
La zarzuela en un acto y en verso:
DRAMA CONYUGAL
Triunfo de una obra de actualidad:
"Un Guajiro en la Habana."
Exito de la revista
CROMOS Y POSTALES

GACETILLA
Por los teatros.—
Las tres tandas del Nacional que anuncia para esta noche se cubrirán con magníficas vistas cinematográficas y en los intermedios varietés.
En Payret se estrenan cuatro películas y además se exhiben otras de gran mérito.
Al final de cada tanda trabajarán la notable familia Merodia, los pequeños Helene et Moris y Les Santanelles que anoche debutaron con extraordinario éxito.
Empieza en Albisu con la zarzuela "Drama conyugal," obra en la cual obtiene el joven La Presa un buen éxito.
A segunda hora irá "Un guajiro en la Habana," por la señorita González.
La tercera tanda se llena con "Cromos y postales."
Función de moda.
Buen programa es el combinado para la función de hoy por los señores Adot y Argudin, empresarios del popular teatro de Martí.
Habrá cuatro tandas y en éstas se exhibirán magníficas vistas cinematográficas.
Tip Top, el notable imitador hará las delicias del público con sus imitaciones y el caballero Felip, el gran ventrílocuo presentará nuevos trabajos con su compañía de muñecos.
En Actualidades se estrenan dos películas: "La cueva de los tesoros" y "El cabrero."
Bailarán Pastora Imperio, Encarnación Martínez y El Galleguito y Les Mary Bruni, cantarán bonitos duetos.

Payret
Gran noche la de ayer. Se congregó en este teatro el mundo elegante de la Habana, donde disfrutó de una velada deliciosa. El mal tiempo no consiguió deslucir la fiesta.
Debutaron "Les Santanelles". Hermoso número, de gran novedad, presentado con un lujo y una "mise en scene" pocas veces vistas. La acción pasa en la misma puerta del infierno. Es un juego de transformaciones y oalles originalísimos.
A la terminación del acto, hicieron a "Les Santanelles" presentarse muchas veces en escena. Ella es una buena moza; él un buen artista.
Signen entusiasmado Merodia, Miss Mary y sus grooms y Helene et Moris; estos extraordinariamente.
Hoy gran día. Debuta el doctor Jiménez, hipnotizador, telepático y adivinador del pensamiento.
Hemos oído hacer grandes elogios de este número. Mañana diremos si son justificados.
Se estrenan hoy la cinta "El hijo de la montaña".

Albisu
Hoy, viernes de moda, reza en Albisu un cartel con las mejores obras últimamente estrenadas.
"Drama conyugal", obra de transformaciones en la que La Presa se distingue notablemente, va en primera tanda.
A segunda hora, la revista de actualidad palpitante "Un guajiro en la Habana", que con tanto éxito se es-

Teatro-Salón Actualidades
TODOS LOS MARTES DE MODA
Grandes triunfos de
LES MARI BRUNI
Grandiosas Sevillanas bailadas por la PASTORA IMPERIO (Bella Imperio)
ENCARNACION MARTINEZ
Grán triunfo de
CLAUDIO CASTRO
Pronto llegaran contratados por esta Empresa
Los Keller

ANUNCIOS VARIOS
SE VENDEN
baratos, desperdicios de papel de periódico, útiles para muchas aplicaciones.
Administración del DIARIO DE LA MARINA.

Visite V. "El Almendares"
Nada cobramos por el reconocimiento de la VISTA
NUESTRO GABINETE DE OPTICA
Está dotado de aparatos modernos y atendido por ópticos graduados. La elección de cristales es lo esencial para ver perfectamente.
Los trabajos de esta casa son hechos a máquina. Armaduras para espejuelos y lentes de lo mejor acabado, oro, níquel, carey aluminio ó impertinentes de última novedad.
R. González y Ca.
OBISPO 54 - Teléfono 3041.
Fábrica de Espejuelos
C. 2372 131.

Cura radical en 30 días
de la sífilis más rebelde, sin molestias para el enfermo por su fácil régimen curativo con el EXTRACTO VEGETAL ORIENTAL AFRICANO
Millares de personas han curado con el uso de ese maravilloso remedio descubierta en 1891.
SU COSTO ES MUY BARATO
Se remite franco de porte a todas partes de la isla.
Para informes y depósito principal Obispo 57, esquina a Aguiar.
PELETERIA "EL PASEO"
De venta en las farmacias del Dr. B. Abella, Salud núm. 43 "El Centro Ba car" del Lado, Arriés, Obispos 59.
C. 2404 131.

ÓPTICOS REFRACCIONISTAS
Gabinete Oftálmico para elección de cristales.
Fabricamos espejuelos y lentes de todas clases, y garantizamos nuestros trabajos por difíciles que sean.
Traiganos la receta de su oculista.
"EL IRIS", NEPTUNO 89
casi equiano a Manrique.
10920 16-14

DR. HERNANDO SEGUI
CATEDRÁTICO DE LA UNIVERSIDAD
BRONQUIOS Y GARGANTA
NARIZ Y OÍDOS
NEPTUNO 137. DE 12 a 2.
Para enfermos pobres, de Garganta, Nariz y Oídos.—Consultas y operaciones en el Hospital Mercedes los lunes, miércoles y viernes a las 8 de la mañana.
C. 2321 131.

CAMISAS BUENAS
A precios razonables en: El Paseo, Zulueta 22, entre Teniente Rey y Obrapia.
C. 2370 131.

PERDIDA
De la redacción de el periódico "El Mundo," se ha perdido un perro de caza, Setter, (de pelo largo), color blanco con manchas amarillas, tamaño grande, entiende por "Peter," el que lo entregue en la administración de "El Mundo," Aguiar número 60, será gratificado.
A 4-22 4-23

DR. GALVEZ GULLELM
Imotencia.—Pérdidas seminales.—Estérilidad.—Venereo.—Sífilis y Hernias o quebraduras.
Consultas de 12 a 1 y de 2 a 5
49 HABANA 49
C. 2396 131.

TEATRO ALHAMBRA
HOY
Estreno esta noche
A las ocho y cuarto:
EL HAREM DE ARMANDO
A las nueve y media:
La misma zarzuela
A las diez y media: Exhibición de un magnífico cinematográfico con nuevas y caprichosas vistas.

TEATRO ALHAMBRA
HOY
Estreno esta noche
A las ocho y cuarto:
EL HAREM DE ARMANDO
A las nueve y media:
La misma zarzuela
A las diez y media: Exhibición de un magnífico cinematográfico con nuevas y caprichosas vistas.

TEATRO ALHAMBRA
HOY
Estreno esta noche
A las ocho y cuarto:
EL HAREM DE ARMANDO
A las nueve y media:
La misma zarzuela
A las diez y media: Exhibición de un magnífico cinematográfico con nuevas y caprichosas vistas.

SOLO ESTE MES

En obsequio a nuestras favorecedoras y al público en general, durante el presente mes de Julio haremos a toda persona que nos visite paracomprar al contado, una bonificación de EL DIEZ POR CIENTO DEL IMPORTE DE SU COMPRA, sin perjuicio por esto de obtener como siempre nuestros sellos para canjearlos luego por los magníficos regalos que en exposición constante tenemos en nuestras vidrieras interiores: Nuestro objeto es deshacernos de inmenso surtido de telas de verano, encajes de todas clases y estilos, aplicaciones, tiras bordadas, etc. etc., y de una gran colección de vestidos en caja, en la que figuran el Point-spirit, Warrantol, Muselina, Nipa, Encaje inglés, Crépe de Chine y Nansouk, todo lo cual detallamos a precios de verdadera liquidación.
No descuidarse y ¡A VISITARNOS!

El Correo de París, Obispo 80
teléfono n. 398. Rico, Pérez y Ca.,
LA CASA DE LOS REGALOS y los CORSETS ELEGANTES.
C. 2361 131.

TINTURA FRANCESA VEGETAL
La mejor y más sencilla de aplicar.
De venta en las principales farmacias y sederías.
Depósito: Peluquería LA CENTRAL, Aguiar y Obrapia.
c 2493 26-13 Jul.